LA

VUEUTA AL HOGAR.

· ESTUDIO DRAMÁTICO

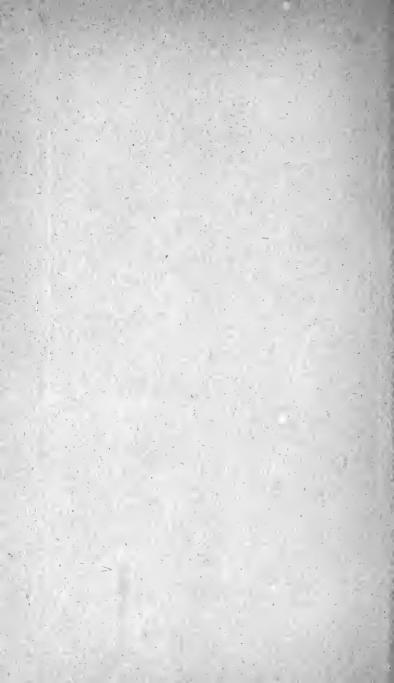
EN TRES ACTOS Y EN VERSO

ORIGINAL DE

SALVADOR BRAU.



PUERTO-RICO.



VUELTA AL HOGAR.

Digitized by the Internet Archive in 2011 with funding from University of North Carolina at Chapel Hill



ESTUDIO DRAMATICO

EN TRES ACTOS Y EN VERSO

ORIGINAL DE

SALVADOR BRAU.

REPRESENTADO POR PRIMERA VEZ EN EL TEATRO DE MAYAGUEZ

EL DIA 6 DE MAYO DE 1977.



PUERTO - RICO.

NUEVA IMPRENTA DEL BOLETIN.

1877.

Fuerlo-Rico, 21 de abril de 1877.

No contraviniendo esta obra ni al Decreto vigente de Imprenta, ni à la Moral pública, se autoriza su representacion é impresion, rubricándose cada una de las hojas.

> P. O., M. Ferrer.

Esta obra es propiedad de su autor: y nadie podrá, sin su permiso, reimprimirla ni representarla en España y sus posesiones de Ultramar, ni en los países con quienes haya celebrado ó se celebren en adelante tratados internacionales de propiedad literaria.

Queda hecho el depósito que marca la Ley.

A LA SEÑORA

Doña Buign Zgengio de Brau.

~XX

No vengo, madre mia, á tributarte una ofrenda más, que es harto mezquina esta flor para consagrarla á tu memoria.

Al estampar aquí tu nombre, quiero sólo evocar tu bienhechor cariño, aquel cariño que tantas veces he echado de ménos en mi vida, para colocar bajo su protectora egida este pobre fruto de algunas horas de soledad.

Si, pues, á esa region en donde mora tu espíritu alcanzan las emanaciones del pensamiento terreno, y conoces, madre, el purísimo ideal que acarician mis sueños, dignate escuchar mi ruego y bendice mi trabajo como solías bendecir á tu hijo

Salvador.

CABO-ROJO, 25 DE MARZO DE 1877.

PERSONAJES.

ACTORES.

CONSUELO	Doña Balbina Marin.
BRÍGIDA (cuarterona)	" Ana Busatti.
DON PEDRO	Don José M. del Prado.
GABRIEL	" Eugenio Astol.
TRISTAN	" Eusebio Rasilla.
PEPE (hijo de Brígida)	" IGNACIO VILLAROYA.

La accion se supone en las costas de Puerto-Rico, á principios del siglo actual.



ACTO PRIMERO.

Interior de una casa rústica, construida de tablas y maderos toscamente labrados, sin enlucir, y cuyo piso se supone algo elevado del suelo exterior.

Puerta al fondo, de una hoja, que abre hácia la escena. dejando percibir al espectador una campiña pintoresca que cierra el mar en lontananza. A la parte exterior de dicha puerta se extiende un tabladillo ó mirador. sin antepecho ni balaustrada, que finge dar, por la derecha, á la escalera de salida.

A la derecha del actor una puerta, encima de la cual, destacándose visiblemente sobre el fondo, se ve colgada una pequeña cruz de madera. Al pié de esta cruz, en posicion diagonal, una palma bendita, seca, entrecruzada hacia su extremo inferior con un grueso manojo de albahacas y siemprevivas.

Otras dos puertas á la izquierda. Al mismo lado é inmediata al proscenio, una uesa de madera oscura y junto á ella una butaca antigua, de

cuero, claveteada.

A la derecha de la puerta del fondo, colgados simétricamente, varias redes y utensilios de pescador. A la izquierda, á una altura conveniente, una especie de trofeo formado por una escopeta de chispa, una espa la antigua y un machete largo y estrecho, con empuñadura de asta, guardamano de hierro estañado y vaina de suela sin teñir.

Dos bancos, que ocupan ámbos lados del fondo, y algunos taburetes, con asiento de cuero sin curtir, completan el ajuar de la escena, que á pe-

sar de sa pobreza debe revelar esmerada pulcritud.

ESCENA PRIMERA.

Consuelo, Brigida, Pepe.

(Al levantarse el telon aparece Brisida en un extremo, ocupada en tejer un sombrero de palma. Consuello, en la butava, hojea un libro de vetusta apariencia: Pepe, echado de codos sobre la mesa, sigue con la vista sus movimientos.)

(Dirigióndose á Pepe.) BRÍG.

Acude á varar la barca:

mira que aguarda Don Pedro.

No corre prisa. PEPE.

Maldito, BRIG.

por holgazan te detesto. : Madre! PEPE.

608208

CONS. Brig.

La culpa fué mia. No le apadrines, Consuelo. Engreido con tu apoyo, á nadie guarda respeto. No le riña usted.

Cons.

PEPE. Cons.

¿ Acaso tan poca estima merezco? Calla, Pepe. Es que á tu madre causa mi cariño celos.

Bríg. Pepe.

¿Celos?.... ¿Y por tal tunante?.... Pues no falta más que eso. Si benévola me miras ; te he de tratar con despego? Sin tí que fuera mi vida aislado en este desierto? Don Pedro, siempre sombrío, mudo, cejijunto, sério, con palabras bondadosas jamás me brinda un consejo ; madre, adusta y enfermiza, y aún más esquiva que el viejo, parece que echó en olvido de su edad los dias primeros, y ha puesto tenaz la proa á mi reposo y mis juegos. Cuando, tras larga tarea, cansado de darle al remo ó de arrastrar á la playa las redes, á casa vuelvo ; ó cnando, en sudor bañado del sol á merced del fuego, vendida toda la pesca tomo la vuelta del pueblo, sólo encuentro tu sonrisa de mis fatigas por premio, sólo en tu rostro bendito hallo un gesto placentero. En tí hallan mi afan ayuda y mis torpezas consejo ; tú, si me riñen, me amparas, si lloro me das consuelo, y haces tuyos mis pesares, mis sonrisas y mis jnegos. ¿ Cómo he de mostrarme ingrato á tan excesivo anhelo?..... Si es de hermana tu cariño. como un hermano te quiero. Gracias, Pepe.

Cons. Brig.

Mal hicieras si no amaras á Consuelo.

	(0)
PEPE.	Entónces
Brig.	Pero es que abusas
DAIG.	de su bondad con exceso,
•	y sus mimos y cuidados
	dan á tu holganza fomento.
PEPE.	Pues si no he levado anclas
	ántes de hoy, fné por ellos.
Bríg.	¿ Qué dices ?
PEPE.	Que el mejor dia
I E.F.E.	
	pongo la mar de por medio,
	haciendo lo que ha quince años
	hizo el hijo de Don Pedro.
Cons.	; Pepe!
Bríg.	Bribon! ¿Me amenazas?
PEPE.	Yo no, pero muerto el perro
Bríg.	Cierto que estás atrevido!
Ditio.	
G	Hijos!; si no hay uno bueno!
Cons.	No ve usted que todo es charla.
Bríg.	¡Qué se marche! Ya verémos
	si encuentra quien le dé amparo.
Pepe.	¿Con qué no? Sin ir muy léjos.
	— ¿ Recuerda usted aquel barco
	que hará dos meses y medio
	estuvo por esta costa,
	de hacer agua con pretexto?
	Pues en llevarme consigo
	mostró el capitan empeño.
Bríg.	¡ Hola! ¿ ya damos oido
	á contrabandistas ? ; Bueno !
	No extraño tu altanería
	Tus tratos sabrá Don Pedro.
Pepe.	Tratos! Cómo si olvidara
I EFE.	ano do orte movado al duoño
	que de esta morada al dueño
	sólo hablar de contrabando
	pone de punta los pelos!
	— Verdad es, que á mi entender,
	hubiera aquí más dinero
	si olvidáramos los peces
	para recoger los géneros.
Bríg.	Pero esto es insoportable
DAIG.	•
	(Levantándose amenazadora.)
	He de molerte los huesos!
Cons.	(Interponiéndose entre ámbos)
-	Vamos, Brígida, haya paz.
Brig.	¿ Quién te mete á dar consejos?
D. PED.	,
D. IED.	(Dentro.)
0	Pepe!; Pepe!
Cons.	El tio te llama.
PEPF.	Alla va! (Vase corriendo por el fondo.)
Bríg.	Si ; ya era tiempo.

ESCENA II.

Consuelo, Brígida.

Cons. Brígida ; por Dios! blandura.
Bríg. Mi severidad no niego,
mas con ella me propongo
asentarle algo su genio.

Cons. Y ya oyó usted como juzga,

Bríc. sentido, tanto despego. Siempre á esa edad, hija mia,

Cons.

BRÍG.

CONS.

parcee un padre severo.

Tú no comprendes que el mundo está de maldades lleno.....
; Quiera Dics, de tu inocencia

que nunca rasguen el velo! Me asusta usted.

Me asusta usted.

De las faltas
de mi hijo dar cuenta debo:
no quiero ser maldecida
del juicio en el dia supremo.
Bien, Brígida, mas perdone
si atencion pido un momento.
¿ Juzga usted que el pobre Pepe
no observará, cual yo observo,
esa preferencia extraña
de que soy constante elejeto?

de que soy constante objeto? ¿ Valgo más que él por ventura ? ¿ No somos entrambos huérfanos? ¿ No partimos en la cuna entre los dos el sustento? Juntos no nos enseñaron á alzar nuestra voz al cielo, y compañeros no fuimos de la infancia en los recreos, y es igual nuestra fortuna, y uno nuestro pensamiento? Pues ¿ cómo entónces me halagan lo mismo usted que el tio Pedro, y los quehaceres me privan, v adivinan mis deseos, miéntras que á Pepe le impulsan á trabajar como un negro,

y le roban su descanso, y le interrumpen sus juegos ? Paréceme que, en justicia, partir por igual debiéramos las caricias y cuidados, los afanes y desvelos. BRÍG.

Pero tá echas en olvido que média no escaso trecho entre una niña apacible y un chico tosco y travieso. Además, eres sobrina del que nos da pan y techo, y no porque la pobreza nos mida hoy por un rasero, debo olvidar que, nacida en la casa de Don Pedro, ví pasar mi mocedad á su familia sirviendo.

Cons.

Sí, lo sé ; distintas veces me refirió usted le mesmo. Pero si es cierto que un dia fué criada de mis deudos, tambien supo amamantarme con el jugo de su seno, compartiendo de mi tio el largo pesar doméstico, de entrambes siendo el amparo. la salvaguardia, el consejo. Si es verdad que á las criaturas Dios en una escala ha puesto, deben sentarse en lo alto las de mejor sentimiento. ; Qué bien revela tu orig**en** la nobleza de tu pecho! Oh! si yo no consagrara mi vida entera a tu celo, si vo hubiera abandonado en su desgracia á Don Pedro, fuera una ingrata, y mi alma sabe agradecer, Consuelo. Pues bien, observe el apovo que va á quedarme en el suelo. Mi tio, pobre y anciano, consumido por el tedio,

de una vida trabajosa
en breve llegará al término.
Mi primo hace quince años
huyó del hogar paterno,
y de entónces su existencia
yace envuelta en el misterio.
Usted es mujer, yo niña:
nuestro auxilio verdadero
ha de ser ese muchacho
que juzgan todos sin seso.....
¿ Qué podrá ser de nosotras
Brígida, si le perdemos?

Brig.

Cons.

CONS.

Su amenaza de há un instante

Brig.

fué una broma, tal lo creo, pero él es osado, altive, y, si le hostigan, me temo que de Gabriel se decida á seguir el mal ejemplo. ; Gabriel! ; Gabriel! es tu primo, pero ha sido muy perverso. En Gabriel se concentraba. toda el alma de Don Pedro ; Gabriel era de su madre el cariñoso embeleso; mas Gabriel era obstinado, emprendedor, pendenciero..... — Para aquella alma impetuosa era el hogar muy estrecho.— La ambicion le consumía, las bondades le perdieron. Un dia, al cumplir veinte años, despareció....; dia funesto! — ¿ Pero esa historia de luto á qué contarte de nuevo? Prosiga usted; no me cansa aunque es el relato añejo. de aquella madre el tormento!.... ; Dios es muy grande, muy santo, muy compasivo, Consuelo,

CONS.

Brig.

is

i Oh! Recordar no quisiera pero, si es justo, á Gabriel ha de castigar severo! Su madre perdió la vida del dolor bajo el exceso ; Don Pedro, al hallarse solo, tambien se postró en el lecho, v si cobró la salud, sufrió reveses sin cuento que mermaron su caudal, y la ruina le trajeron, su carácter apacible trocando en huraño y seco. Muy cortos años contabas cuando ocurrió este suceso, y como no te quedara más pariente que Don Pedro, muerta tu tia, consigo te trajo al dejar el pueblo. Sólo tus tiernas caricias calmar su dolor pudieron; tú fuiste del pobre anciano el custodio ángel terreno;

en él, feliz, has hallado de un padre el carivo ciego. Ámale mucho, lija mia, sigue siendo su ángel bueno; mira que ha sufrido mucho.... ¡ Me hace usted llorar!

Cons. Me hace usted llorar!
Brig. Dejemos

ya lo pasado en olvido....

No, no, Brígida, yo quiero
ahora con más motivo

pedir á usted . . . (Ruido de pasos por el fondo.)

BRiG. All! (Aparece Tristan.) Callemos.

ESCENA III.

Consuelo, Brígida, Tristan.

(; Tristan!) CONS. (El guarda.) BRig. (Entrando con desenfado.) ; Salud TRIS. dé Dios á la gente amiga! CONS. Se agradece. BRÍG. ¡ Hola!.... ¿ Qué viento le trae?... El servicio, Brígida. TRIS. Brig. Pues, si no miente el nublado, le espera á usted un mal dia. ¿ Qué hacer ?.... Tendréme Tendrémos paciencia. TRIS. No es cosa muy divertida por esa playa desierta ir, contra viento y llovizna, á los que estafan el fisco siguiendo tenaz la pista; mas dov por bueno el trabajo, pues le deberé la dicha de admirar en este instante la perla más peregrina que jamás soñara hallarse en el mar de las Antillas. (; Qué pesadez!) Cons. (En voz baja á Consuelo.) (; Nada dices?) Brig. CONS. No merezco tanta estima. ; Bien que ha sido usted marino Bríg. su exageracion indica! TRIS. Cierto que fui hombre de mar; pero esa causa ; qué implica!.... Cuando una chica es tan guapa,

bien está que se le diga! ¡ Vaya! Tome usted asiento.

Brig.

(14)

TRIS. Si haré. (Arrellanándose en la butaca.) χΥ don Pedro? BRÍG. En la orilla del mar, se encuentra ocupado. TRIS. Quisiera verle. Brig. En seguida ha de volver. TRIS. Es que debo continuar mi marcha, aprisa. Brig. ¿ Y hácia donde se dirige? TRIS. Un poco léjos. Noticias se tienen ciertas de un baque que está á la capa hace dias frente á esta costa Brig. ¿Y sospechan? TRIS. ; Nada! Algun contrabandista. ¡ El diablo cargue con ellos ! Brig. ¡Lo que puede la codicia! Lanzarse al mar cuando cruzan tantos corsarios hoy dia ¿ Corsarios no más ? — ; Piratas ! TRIS. Dígalo yo que fui victima del mas cruel é implacable de cuantos un barco pisan. Brig. ; Oiga! Cons. ¿Su nombre? Tris. Lo ignoro: Tigre del mar le apellidan. BRIG. Grandes cosas de él se cuentan, pero las juzgué mentiras. Coxs. ¿Y usted le ha visto? TRIS. Mi suerte así lo quiso. ; Maldita sea la hora en que ese hombre se interpuso en mi ancha vía! ; Mil veces maldito el seno en que esa fiera halló vida! Brig. ¡Jesus! Cons. ¿ Quiere usted contar.....? TRIS. No puede ser. Cansaría, porque es muy larga la historia. Cons. Perdone. TRIS. Además, la herida que llevo en el alma oculta debe dormir hasta el dia en que, al grito de venganza, sacie, sediento, mis iras. CONS. Dios perdonar nos ordena. TRIS. No á un pirata que fatiga

con sus crímenes el mar, sin más ley que la osadía. Si es tal su resentimiento, CONS. ; qué aguarda usted en la Isla ? Yo dudo que á tal distancia

satisfacerlo consiga.

Harto esa distancia mido TRIS. que mi rabia esteriliza; mas no importa: aquí, en lo interno, perenne una voz me grita: De tu hondo ultraje - "Espera. "tendrás venganza cumplida." ; Oh! lo juro por mi nombre, si á saber llegara un dia

que, colgado de una entena, pagó ese hombre su perfidia,

tuviera un pesar muy grande. ¿ Cómo ?

CONS. Si usted no se explica.....

BRIG.

TRIS.

Brig.

Es que á mi rencor no basta tener de su fin noticia. Yo quiero abrir en su alma profunda, enconosa herida: yo necesito embriagarme contemplando su agonía, é insultante carcajada lanzar á su faz precita, al oir el ; ay! postrero

que exhale, envuelto en la vida. (¿Tendrá entrañas este hombre?)

Cons. (; Su lenguaje me horroriza!) BRIG Cese usted ya, pues observo que se exalta en demasía.

TRIS. Sí, sí ; basta ya. Dejemos que el tiempo su marcha siga.

(Levantándose y mudando de tono.)

Mas, charlando, di al olvido la causa de mi visita Don Pedro no llega.

Juzgo que, de adentro, se divisa . . Le haré una seña.

Pues marche. TRIS. Me interesa su venida.

(Brigida se retira por la derecha.)

ESCENA IV.

Consuelo, Tristan.

TRIS. La casualidad bendigo. Pesia tu esquivez constante, al fin logro, un breve instante, hablar á solas contigo. Coxs. Si trata usted de insistir en su estéril pretension, lo dicho en otra ocasion le volveré á repetir. TRIS. ; Rayos! ; Deja que me asombre tan desnudo laconismo! Parece que tu organismo está en pugna con tu nombre, pues tu incitante belleza me inspira loco desvelo, y en vez de darme consuelo acrecientas tu aspereza. Coxs. Si tantas fatigas pasa al verme, fácil remedio puede encontrar TRIS. ¿ Por qué medio? Cons. Cou no volver á esta casa. Tris. Do quiera lleve mi planta irá tu imágen conmigo. Cons. Si presta á un fantasma abrigo, su obstinacion no me espantā. TRIS. ¿Te burlas? Cons. No. Le aconsejo. TRIS. ¿ A otro adoras? Cons. A ninguno. TRIS. ι Me odias? Cons. Por importuno. Dura estás, pero no cejo. Tris. En tan triste soledad tu juventud se consume Cons. Mucho yerra si presume despertar mi vanidad. TRIS. Escucha mi voz sincera; acepta mi amor profundo; conmigo, ven, á otro mundo donde la dicha te espera. Allí realzada verás por las galas, tu belleza. La hermosura y la pobreza,

mal se avienen.

CONS.

Yo amo más este hogar desconocido y su miseria afanosa, que esa dicha fabulosa tan ponderada en mi oido. Si la pobreza me ampara mi satisfaccion no oculto, por más que, como un insulto, me la eche usted en cara: y, pues nada pido, evite hacer de ofertas alarde : su afecto y sus galas guarde para quien las solicite. Claro dice ese desden con que pagas mi pasion, que otra amante inclinacion en tu pecho halla sosten:

Cons. Tris.

TRIS.

Eres dueña de tu albedrío, mas sabe que en mi voluntad no cabe piedad, si en odio se empeña. Si de su amor no me cuido, su rencor no me amedrenta. Yo sabré vengar mi afrenta en tu galan preferido. ; Delira usted?

Se engaña usted.

Cons.

Cons. Tris.

Puede ser.

Coxs.

Pues corrija su demencia. Doude hay amor no hay violencia segun llego á comprender. Y acabemos, que ya cansa una obstinacion tan viva..... Si es mi condicion esquiva en yano espera mudanza. Libre soy. Nada conturba mi tranquilidad serena; ningun quebranto me apena ; ninguna ansiedad me turba. Nada anhela mi ambicion. Cuanto hav de hermoso en la tierra en esta casa lo encierra mi sensible corazon. Otro afecto no coucibo: mas, si es verdad que del alma suele emponzoñar la calma un sentimiento más vivo; si es verdad que llega un dia en que sensacion ignota del fondo del pecho brota

y, con pasmosa energía, entrañable afinidad despertando en los instintos, funde dos séres distintos en sólo una voluntad; si es — segun me lo han contado cierto ese impulso imprevisto; ese impulso, por lo visto, en mi sér aún no ha estallado. Y, á juzgar por lo que siento al ver á usted, soy sincera,

si ha de arder aqui una hognera, (P. el pecho.) no la encenderá su aliento.

TRIS. i Oh ! . . Yo haré que tu altivez Cons. Insistir es desvarío. (Pasos en el interior.)

¿Buscaba usted á mi tio?

Pues él llega. (Señalúndole á D. Pedro, que aparece por el

fondo, se retira por la puerta de la derecha.) (Con gesto amenazador.) | Hasta otra vez! TRIS.

ESCENA V.

Tristan, D. Pedro, Pepe.

(D. Pedro que entra, seguido de Pere, cargados ámbos con varias redes é instrumentos de marinería, arroja su cargu sobre un banco y se dirige á saludar á Tristan, miéntras Pepe cuelga y ordenalos objetos, lanzando á este una mirada hosca y prestanto alención á sus palabras.)

D. Ped. ; Buenos dias !

TRIS. ; Bien llegado!

D. Ped. ¿ Quiere usté hablarme?

TRIS. Sí quiero. Pepe. (; Pájaro de mal agüero

es este!)

D. Ped. (A Pepe.) Si has acabado vé adentro v haz atrancar

las ventanas : se acrecienta el nublado, y la tormenta no tardará en estallar.

TRIS. Habla usted con tal certeza.....

D. Ped. No me engañaré.

TRIS. Lo siento.

D. Ped. ¿ Piensa seguir....? TRIS. Al momento.

D. Ped. Pues diga usted con presteza.....

Trus. (Señalándole á Pepe, que continúa en su ocupacion.)

Hay testigos.

¿ Es secreto...? D. Ped. TRIS. D. PED. . Pepe, vete. PEPE. (; Qué querrá este mata-siete?..... ¡ Yo lo sabré!.....) (Vase por la izquierda.) ESCENA VI. D. Pedro, Tristan. D. Ped. (Reparando en la mirada recelosa del guarda.) Le hallo inquieto. TRIS. No tal. D. PED. Sientese. (Ocupa la butaca. Tristan permanece de pis.) Es en vano. TRIS. Si he de emprender la partida ántes que el tiempo lo impida, me iré al grano. D. Ped. Pues al grano. TRIS. ¿Se ha llegado, ha poco, á ver algun barco que parezca sospechoso ? D. Ped. De la pesca cuando regresaba ayer, ciñendo con garbo el viento, más rápida que un cometa, de velacho una goleta divisé por un momento. TRIS. ¿ De proa en el mastelero.....? D. Ped. Nada vi. TRIS. ¿ Y en la maniobra....? D. Ped. No reparé. Basta y sobra. TRIS. Tiene que ser ella, sí. — Esa goleta es, de fijo, contrabandista, y espera que le señale una hoguera donde ha de hacer el alijo. ¡ Ya!... Va usted á sorprender..... ¡ No!... Voy á hacer la señal. D. Ped. TRIS. D. Ped. ¿ Usted? : Yo mismo!.... ; Cabal! Tris. No me basto á comprender....! D. Ped. ¿ Usted á quien el Rey paga para defender su Hacienda....? TRIS. Si desprecio esa prebenda otro habrá que no lo haga.

Pero barrenar la ley.....

D. Ped.

TRIS.

¿ Qué importa?..... Si yo me quedo con mi parte ; fuera miedo! ¡ Está muy léjos el Rey !

D. PED.

Mas no lo está la conciencia. (Encogiéndose de hombros.) TRIS. : Phs! D. Ped. Acabemos, porque estoy

sin atinar....

TRIS.

D. PED. TRIS.

A eso voy. (; El cielo me dé paciencia!) Apénas llegue á brillar del fuego la llama ardiente, la goleta, diligente, se acercará á descargar. Todo está bien advertido : barca, gente, surgidero..... ántes de la aurora espero quede todo recogido; mas temo en mi prevision del acaso los furores, pues se trata de valores de gran consideracion. Abandonada la carga del monte entre la aspereza, bien pudiera una sorpresa volvernos la dicha amarga ; además, es la estacion Iluviosa como ninguna, y hay por medio la fortuna de más de cuatro.... Razon por la cual me he decidido á salvar á todo trance, mi negocio de un percance. Esta casa.....

D. PED.

(Irguiéndose.) ; Oh!.... ; Qué he oido?.... ; qué piensa usted?

TRIS.

Que no abunda en sus arcas el dinero,

D. PED.

y es cuestion (Interrumpiéndole.) Que no tolero se me proponga. ¿En qué funda usted esa idea extraña? z Por ventura mi morada no debe serle sagrada, porque es casi una cabaña? ¿Piensa usted, porque vejeto aquí, anciano y escondido, que di mi nombre al olvido y mis canas no respeto? Pues, sépalo de una vez, aunque la estrechez le aflige,

Pedro Mendez no transige con el fraude y la doblez. Usted se lo pierde.

TRIS. D. PED.

TRIS. D. PED.

¡ Basta! De servirle traté yó.... Basta he dicho. Si juzgó que la miseria desgasta de un pecho honrado el valer, juzgó usted desacertado : el hombre que nace hourado cumple siempre su deber. Es decir....

TRIS. D. Ped.

Que quien la ley, que está llamado á guardar, se atreve á pisotear porque está léjos el rey ; y así menosprecia y vende á quien le da pan y vida, tiene el alma muy podrida. ; Me insulta usted!

TRIS. D. Ped. TRIS.

Se defiende mi dignidad ultrajada. Está bien: pues nada he dicho. Siga usted con su capricho. D. PED. : Vaya usted con Dios!

(Volviéndole la espalda y sentúndose de nuevo en la Lutaca.)

TRIS.

(Menguada la chica burló mi ruego, el vejete ahora me insulta..... Yo haré que esta gente estulta de mí se acuerde.) : Hasta luégo! (Vase por el fondo.)

ESCENA VII.

Don Pedro.

; No sé yo cómo he podido tolerar tanto cinismo!.... ; Oh! siempre, siempre lo mismo! ; Dar el deber al olvido..... por codicia, menosprecio hacer del propio decoro!.... Y ¿para qué sirve el oro adquirido á amargo precio? ; Y pretender.....; qué ruindad! Ese hombre vió mi pobreza y creyó que una vileza en mí cupiera..... Es verdad

que hay en el mundo quien piensa que, porque el pan no le sobre, no debe tener el pobre ni corazon, ni vergüenza!

(Pausa.)
¡Cuán descarnado se mira desde la vejez el mundo!
¡Oh! qué abismo tan profundo de falsedad y mentira!
Y pensar que mi Gabriel pude ennegrecer su alma

solo en el lànzado.....!Oh!...; Calma! No puede ser!

(Apoya en la mano su frente y se entrega á profunda cavilacion. Consuzlo aparece y al verte cabizbajo se le acerca en puntillas.)

ESCENA VIII.

D. Pedro, Consuelo.

(Desde el principio de esta escena hasta su final, se perciben, á largos interralos y en progresion ascendente, sin estorbar la representacion, los amagos de la tempestad. Rumores sordos, como de truenos muy lejanos, relámpagos témes en el horizonte, el silbido del viento, la semi-oscuridad que va envolviendo por grados la escena, &c., &c., deben hacer comprender al espectador la proximidad del huracan, que debe estallar, no brusca é inesperadamente, sino precedido de sus naturales indicios.)

Coxs. (; Siempre en él

pensando!...) ; Tio! p. !Ah! Consuelo!

D. PED. !Ah! Consuelo Cons. ;Permite usted que le diga

cual es la idea que abriga

en este instante?

D. Ped. Recelo

Cons. D. Ped.

Cons.

D. PED.

que podrás adivinarla. Es ya tan vieja mi historia.

Distraiga usted la memoria.

Y ; en qué mejor ocuparla? ; Siempre Gabriel!

¡Siempre Gabrier! ¡Siempre, sí!

Miéntras más, hácia el ocaso de mi vida, acerco el paso, más le recuerdo. Ante mi ora le contemplo niño, cuando, alegre y bullicioso,

llenaba mi alma de gozo con su inocente cariño; ora la audaz fantasía

me lo finge adolescente,

siendo envidia de la gente por su arrojo y gallardía.
Unas veces me importuna, como un eco soñoliento, la vibracion de su acento lanzado desde la cuna; otras oigo el angustiado grito del materno sér al verle, fiero, correr sobre un potro desbocado; otras á cansarte voy con mi relato prolijo.
Esos sueños, de mi hijo el ayer me pintan. Hoy..... (Interrumpiéndole con viveza.)

Hoy es un hombre, mi primo, lleno de caudal y gloria, que ha perdido la memoria por causas que yo suprimo.

(D. Pedro sigue en la butaca. Consuello ha acercado un taburete bajo y se ha sentado á sus piés. La actriz encargada de este papel procurará desplegar en el curso de esta escena, toda la expresion de sencillez infantil, todo el sentimiento de ingénito candor, que sus facultades artísticas le concedan.)

D. Ped. Cons.

CONS.

5.303

¿ Qué sabes tú?

Lo que sé
es que á fuerza de escuchar
siempre á Gabriel recordar,
tambien yo en Gabriel pensé.
¡ Tú!

D. Ped. Cons.

Sí; yo no sé fingir.

Yo, cómo usted, he soñado, pero no con el pasado; yo soñé en lo porvenir.

Oh! cuenta.....!

D. Ped. Cons.

La mente mia

creyó ver un mundo extenso, en dondo, renombre inmenso, Gabriel, audaz, obtenia. Cargado de oro y honores daba á otros hombres la ley; brindábale apoyo el rey, nobles damas sus amores; pero ét á nadie escuchaba, á ninguna se rendia: sólo á su padre queria, sólo en su madre pensaba. De volver al pátrio hogar cada vez más anheloso, esperaba, codicioso,

nuevos lauros alcanzar. Por fin, á su casa un dia volvió, dándonos un susto..... (Batiendo alegremente las palmas.) ¡ Qué gusto, tio, qué gusto pasar á usté le veia! D. Ped. | Sueños!.... | Alucinacion de tu ardoroso sentir! Cons. (Con conviccion.) ¡ No, tio : es que va á venir! Me lo dice el corazon. ¡ Y no le voy á querer.....! (Mucha ingenuidad.) ¿ Qué dije ? . . . ; Si ya le quiero ! Mas, descuide usted, yo espero no hacérselo comprender! D. Ped. : Calla! Cons. ; Le he de hacer rabiar ! ¡ Las lágrimas que ha vertido usted, por su ausencia herido, me las tendrá que pagar ! D. Ped. ¡Oh! qué gérmen de bondad encierra tu alma de niño! ; Dios bendiga ese cariño sosten de mi ancianidad! El de mi rada existencia calmar quiso la amargura, mas ; ah! que no tienen cura los males de la conciencia. Cons. No comprendo.. D. Ped. Esta agonía que, implacable, mi sentir torturará hasta morir, es un castigo, hija mia. ; Ay de aquél que no siguió la lev de Dios con fé ciega ! El que honra á su padre niega.... (Con viveza.) Coxs. ¿ Y usted al suyo no honró? D. Ped. Escúchame. En una aldea, allá en las costas de España que el mar cantábrico baña, mi niñez corrió. — Recrea mi fatigado pensar, tras tanto y tanto tormento, recordar por un momento la calma de aquel hogar. —

Mi padre, honrado marino, siempre á bordo de su nave,

dejaba á mi madre el grave cuidado de mi destino. Ella y el anciano cura del lugar, mi inteligencia nutrieron; él rico en ciencia, ella más rica en ternura. Amparado de esos séres con el previsor cariño, no pensaba ; pobre niño! ver turbados mis placeres... : Cuán presto los desengaños, acibarando mi alma, me robaron esa calma!..... Cumplia apénas quince años; bajo el prisma de esa edad risueño el mundo veia; todo era en casa alegría ; se acercaba Navidad, y de mi padre el regreso, que desde Chile anunciaba, mi pobre madre anhelaba amorosa con exceso. Cuando una noche — aún me siento al recordarla, aterrado.— Fiero, desencadenado. zumbaba, incesante, el viento. Escuchábase del mar el espantoso bramido, por la borrasca impelido, sobre la costa al chocar. Con horrísono estridor, roto el ramaje, crujia ; lluvia incesante caia : del relámpago el fulgor en el cénit centelleaba, en tauto que el estallido del trueno, repercutido, pavoroso resonaba.... ; Qué noche!.... Llena de espanto al recordar á su esposo, mi madre ruego anheloso alzaba deshecha en llanto. Del hogar, cercano al fuego, sus oraciones oia, y por instantes unia mi voz á su santo ruego ; mas, de pronto, al estallar un rayo más que violento, que pareció el aposento con su destello incendiar.

la ví caer, dando un grito, al suelo, desvanecida... Cuando recobró la vida, merced á celo infinito, — "Pedro — me dijo — de duelo "hoy nos ha cubierto Dios: "; Solos quedamos los dos! "; Tu padre ha volado al cielo!" Mas ¿cómo

Cons.

D. Ped. En la exaltación, medrosa, de aquel momento, siniestro presentimiento asaltó su corazon.

CONS. D. Ped. ¿Pero eso

Lo hube de ver presto en realidad trocado. Mi padre habia nanfragado al·llegar á Santander. z Perdió la vida ?

Cons. D. Ped.

¡Y la nave! ; Sólo un hombre se salvó! Desde aquel dia sufrió mi existencia un cambio grave. Nuestra mermada fortuna forzoso era reparar, y fácil no siendo hallar una ocasion oportuna, de mi mente en lo profundo sentí brotar una idea : abandonar nnestra aldea y venirme al Nuevo Mundo. Quiso el cariño materno tal propósito impedirme Inútil fué persuadirme : al terminar el invierno, a la que me diera el sér dije adios, y á mis hogares, dejando aquellos lugares que ya no volveré á ver.

(Pausa.)

Llegué aquí : de un buen colono largo apoyo recibí ; trabajé ; caudal reuní ; mas mi madre en abandono estaba, en miseria cierta, y á su lado, al fin, torné . . ; Ah! cuando á casa llegué la infeliz estaba muerta ! : Muerta !

CONS.

D. PED.

CONS.

; Llamando á su hijo se extinguió en largo tormento!

¿ Mides mi remordimiento: Pero usted, segun colijo,

si dejó el paterno hogar

fué en pos de santa ambicion ¡ Piense usted que esa intencion

Dios no pudo castigar!

D. PED. Así tambien lo pensaba

cuando, á esta tierra al volver. enlazado á una mujer buena y santa, que me amaba, vi que el Señor imponia

á nuestra ventura el sello, y, más que un arcángel, bello,

un hijo nos concedia.

(Abstrayéndose.)

: Cuánto mi pecho gozó al recrearme en Gabriel! : Qué sueño tan dulce aquel!.....

Cuán presto se disipó!

(Transicion.)

Sí, sí : castigo es de fijo, y es justo, aunque no me cuadre. Oh!.... ¡Yo abandoné á mi madre ;

á mí me abandona mi hijo!

(Exaltandose.)

; Esa, esa ha sido mi cruz! ¡ Ese ha sido el anatema

que mi anciana frente quema!

Yo estoy maldito....!

(Desencadénase la tempestad. Un trueno prolongado retumba impetuosamente, al mismo tiempo que la luz del relámpago cuyo zig-zag se percibe en el horizonte por la puerta del fondo, ilumina la escena con siniestra claridad. D. Pedro, conmovido, cae en un completo abatimiento de espíritu del que pasa gradualmente, segun lo marca el diálogo, á una violenta excitacion nerviosa. Consuelo, aterrada, se cubre el rostro con las manos aproximándose más á su tio como buscando amparo.)

CONS.

; Jesus!

D. PED.

: Oh!

(Oyese en el interior la bulliciosa voz de Pepe, que goza, al parecer, con el desórden de la naturaleza y, al presentarse en la escena, se dirige al fondo, sin hacer alto en la situacion de los demás personajes, y fingiendo vencer el impulso del viento, empuja la puerta y la cierra con un grueso barrote ó travesaño de madera.)

ESCENA IX.

Don Pedro, Consuelo, Pepe.

	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
PEPE.	(Dentro.)
	(¡Aprieta!; Qué zapateado!
	La cosa parece cierta!
	Hola! Cerremos la puerta,
	no sea que vuele el techado.)
D. Ped.	(Con voz sorda.)
	(; Así mismo retumbaba
	en aquella noche el trueno!
Pere.	(Oyendo murmurar á D. PEDRO.)
	(¿Ya empezó el rezo?; Qué bueno!)
Cons.	(Serenándose.)
	(Oh! qué espanto!)
D. Ped.	(Como ántes.) (; Así silbaba
3 .	desencadenado el viento!)
Pepe.	(Concluyendo de cerrar la puerta.)
	(; Ajá!)
Cons.	Oyendo á PEPE y yendo hácia él.1
	(; Pepe!)
Pepe.	(Burlon.) (; Sigue el susto?)
Cons.	(Tengo miedo.)
Pepe.	(Y yo disgusto.
	Quisiera en este momento encontrarme en alta mar,
	y con las olas en lucha)
Cons.	(Mira que el tio te escucha.)
PEPE.	(Sí, y me mandará á rezar.)
D. Ped.	(; Oh! que amarga paridad
	hay entre mi corazon
	y la inquieta convulsion
	de esa horrible tempestad. Mas, no : ; qué digo ? ella en calma
	verá presto su furor,
	y no hay limite al dolor
	que despedaza mi aima.
	No; mi suplicio no tiene
	más que la muerte por valla.)
PEPE.	(A Consuelo, sorprendido.)
Corr	(; Qué dice don Pedro?) (; Calla!
Coxs.	L'ama á tu madre.)
PE E.	(Viendo aparecer á Brigida.)
	(Aquí viene.)
	` - '

ESCENA X.

D. Pedro, Consuelo, Pepe, Brigida.

(La tempestad redobla su furor.) ¡ Ronca, ahogada está mi voz D. Ped. de tanto pedir consuelo.....! ; Sordo se ha mostrado el cielo ! Dios; oh!....; reniego de Dios! (Alzándose bruscamente de su asiento, revuelve la vista portodos lados, y, marcando mucho la exaltación que le atormenta, viene á ocupar el centro de la escena, dominando con su roz el ruido del lurracan. Las dos mujeres le contemplancon ansiedad. Pepe, atónito, les obserra en silencio, en último término.) ¡ Ruge, tempestad bravía! ; Suelta tu furia inclemente ! Vén!... arranca de mi frente esta amargura sombría! Ruge, ruge, tempestad! Tu cólera no me aterra. ; De cuajo arranca la tierra ! : Húndeme en la eternidad!... (Acercándosele y sacudiéndole de un brazo.) Cons. ; Tio ! Don Pedro, ; por Dios!.. Brig. Dios! . . . ; siempre Dios! No le temo. D. Ped. Calle usté el labio blasfemo! CONS. D. PED. ¿ Qué quieres ? († Delirio atroz !) Bríg. : Cálmese usted. Cons. No ; dejadme. D. Ped. ; Estoy harto de la vida ! ¿ Y á los que le aman olvida? Brig. (¡ Vírgen santa iluminadme!) Coxs. Dándose usté á eavilar, con culpable obstinacion, frenética exaltacion llegó su mente á turbar..... Son muy grandes, ya lo sé, muy profundos, sus dolores; pero á sufrirlos mayores pudiera llegar usté. D. PED. Oh! no, no. ¿ De esta cabaña Cons. el incesante erujir, no le dice á su sentir que la aterradora saña

de ese vendaval que zumba,

es nuncio de padeceres? (Mucha intencion.) Recordara usted los séres que hoy tendrán el mar por tumba, y pensaría, de fijo, que si en amarga orfandad le sumió una tempestad, puede otra quitarle su hijo.

D. PED. (Volviendo en sí.)

¡ Ah!... ¡ Es verdad !... ; Qué torpe velo

mi cerebro entorpecia!....

CONS. ¡ Y usted á Dios maldecia . . !

D. PED. (Cayendo de rodillas y fijando la vista en el cielo. Las dos mu-jeres se arrodillau tambien, á alguna distancia de él, y oran en silençio. PEPE, de pié, cruzado de brazos, hácia el fondo, cierra el cuadro.)

> ¡Oh!...; Señor, que desde el cielo riges con tu voz el mundo! ¡ Tú, que el sér me concediste y de mi existir mediste el desconsuelo profundo! Tú, que á la tierra al bajar, en mortal carne Humanado, sobre una cruz enclavado enseñaste á perdonar! Perdóname el torpe agravio que, esclavo del sufrimiento, pudo inferirte un momento, lleno de rencor, el labio. Perdona si, loco y ciego, dudé de tu Omnipotencia, y si á tu Suma presencia alcanza á llegar mi ruego.....

(Golpean fuertemente la puerta del fondo.)

PEPE. D. PED. ; Llaman! (Sin oir.) Protege, Señor, á los que surcan los mares, y haz que pronto á sus hogares vuelva el hijo de mi amor!

ESCENA XL

Don Pedro, Consuelo, Pepe, Brígida, Gabriel.

GARR. (Golpeando dentro.)

> ; Abrid, ó por Satanas que echaré abajo la puerta!

PEPE. : Aquí hay gente! GABR. (Dentro, gritando.) ¿ Está desierta esta casa? Brig. Por demás es el que llama grosero. D. Ped. (Levantándose.) ¿ Quién va....? (Dentro.) ; Mil rayos! (Tratando de abrir la puerta.) ; GABR. PEPE. : Cuál grita! D. Ped. Abre. Tu calma le irrita. (Gritando.) PEPE. ; Ya vov! Cons. ¿ Quién será el viajero?.... PEPE. Pase usted. (Pepe acaba de abrir. La luz intensa de un relámpago hace resaltar en el umbral la figura de Gabriel que, arrojando el capote de marino que le cubre, y quitándose el sombrero, empapado por la lluvia, entre con desenfado. D. Pedro, al verle, lanza un grito de asombro. duda un nomento, pero reconociculote completamente en el acto de descubrirse, se arroja en sus brazos, sin sentido. Gabriel, sorprendido, le sostiene y trata de conducirle al proscenio, lanzando, al llegar al centro de la escena, la imprecacion final. Brigida se le habrá acer-cado, dando á conocer su gozo. Consuelo permanece inmévil, visiblemente conmovida. Los actores procurarán dar á esta escena la mayor expresion de verdad posible, interpretando cuidadosamente los encon-trados sentimientos que animan á las figuras del cuadro. GABR. (Entrando.) ; Voto á mi abuela! D. Ped. (Al verle.) Cielos! . . . (Al reconocerle.) : Hijo! Cons. (Oprimiéndose el pecho.) ; Ah ! Bríg. $\{(A un tiempo.)\}$; Gabriel! Pepe. (Para sí.) GABR. (; Mi padre aquí . . . !) BRÍG. (Examinándole.) Sí, sí; es él! Cons. (; Mi primo!)

(La tempestad continúa. Cae el telon.)

GABR.

(; Malhaya el cielo!)





ACTO SEGUNDO.

La misma decoracion del acto anterior. Es de noche. Sobre la mesa arde un velon de cobre.

Por la puerta del fondo, abierta completamente, se divisa la campiña bañada por una luna espléndida.

ESCENA PRIMERA.

Consuelo, Brígida.

Consuelo aparece junto á la mesa, sentada, en actitud reflexiva: BRÍGIDA, saliendo por la primera puerta de la izquierda pronuncia las primeras palabras, como dirigiéndose á alguno en el interior, y luégo, hablando consigo misma, viene á encontrar á Consuelo.

Bríg. ; Sí, señor ; sí !.... (; Vaya ! al cabo

vuelve á reinar la alegría en esta casa!....) ¡ Consuelo!

¿ Por qué, así, tan retraida? Cons. ¿ Cómo sigue el tio?

Brig. Toma!

¿ Y cómo quieres que siga?
Recreándose en Gabriel;
comiéndoselo á caricias;
obligándole á contar,
una vez y otras seguidas,
con sus pelos y señales,
los sucesos de su vida;
queriendo saberlo todo;
en donde estuvo, qué hacia,
cómo se fué, cómo vino,

qué piensa hacer..... vamos, hija!

ni que fuera un confesor. A mí me daba fatiga.

Cons. Justo es que se desahogue.
Brig. Claro que sí ; pero olvida
que Gabriel á pié ha llegado

v reposo necesita.

CONS. Brig.

Cons. BRIG. Cons. Brig. Cons. Brig. Cons. Bríg.

Cons. Brig.

Cons. Brig.

(34)	
¡Si vieras! ¡ Cada bostezo que daba! Voy en seguida á prepararle una cama en ese cuarto A fe mia,	
será una cama bien pobre, mas; qué hacer?; cómo se evita? ; quién tiene la culpa? Y luégo	v
¡mañana será otro dia! Él ha vuelto y estárico. ¡Fuera pesar!; Nueva vida! (Yéndose.)	
¡Ya verémos (Volviendo.) ¡Hola!; S He de darte una noticia. ¿ Cuál ?	abes?
(Con reserva.) Segun he comprendido, don Pedro, sobre tí, abriga	
una idea; Me parece que tendrémos boda! ; Brígida! ; Qué!; no te agrada el proyecto?	
¡Oh! qué locura! Pues, mira : si tu tio lo dispone	
Pero ¿él ? Él te quiere, hija. Suposicion	
A su padre le ha dicho que tú valías más que toda la riqueza que hay de Méjico en las minas.	
No te burles. Me parece ver ya que al templo caminas	
con tu mantilla de encaje y tu bordada basquiña ¡Calla, por Dios!	
¡ Qué pareja, Virgen santa, más cumplida! Porque, eso sí, de tu primo es cabal la gallardía.	
Verdad es que algunas veces, cómo un relámpago, brilla cierto no sé qué en sus ojos y luégo esa maldecida	
cicatriz que allá en la guerra le quedó en la frente escrita Pero eso no te incomode.	
Buena planta, bolsa rica,	

genio alegre..... ¡á ser dichosa

vete resignando! Cons. Brígida! ; Has perdido el juicio ? Brig. Puede que esté loca de alegria. Cons. ¡Cnánto charlar! Brig. Y ¿ qué quieres?..... ¿ Qué cabizbaja y sombria, me entregue á cavilaciones cómo lo haces tú? Coxs. ¡ Mentira! Brig. ¡Si tú no sabes fingir! Ni á mi engañarme podrias. Pues que ¿juzgas que los años nada me enseñaron?.... cuando el boton de la rosa nace, apénas se divisa ; pero luégo crece, crece, y..... crece más cada dia, hasta que, inflado y robusto, pronto á abrirse le examinas. Mas no se abre; y pasan noches tras noches, dias tras dias, y á desesperarte empiezas, cuando ¡zás! llega la brisa, y con su soplo violento al darle una sacudida, unas tras otras las hojas ves que abre el boton aprisa, con su olor embalsamando el aire que le dió vida. Lo misuo tu corazon . . . Coxs. ¡Calla, calla . . . ! No sigas. Brig. ¿ Adiviné ? Cons. (Tomándole la mano y colocándola sobre su corazon.) Toca, toca. ¿ No sientes cómo palpita? Brig. Ya era tiempo. Cons. Es que en mi alma no sé lo que pasa, Brigida. Brig. Yo sí lo sé. No te inquietes. Cons. ¡Alı! Déjame que te diga BRIG. Habla, pues. Cons. En mis oidos, de amor protestas continuas hizo resonar el guarda con insistencia excesiva . . . Brig. ¿ Quién ? . . . ; Tristan ! Cons.

(36)

Brig. ; Ay, si don Pedro

Coxs. su atrevimiento adivina!
No obtuvo nunca su empeño
más que esquivez repulsiva.
Nunca, nunca de mis labios

alcanzó ni una sourisa.
Ni de sus frases al eco
se despertó oculta fibra,
ui al mirarle en mi presencia
más que disgusto sentia.
Pero hoy, al llegar Gabricl,
toh! que diferencia, Brígida....!

Al verle, al oir su acento, parecióme que afluia toda mi sangre á mi pecho,

pero llanto de alegría! Desde entónces lo que siento no puedo expresarlo, Brígida; mas si es amor, es tan grande

que consumirá mi vida. ¡ Hija!

Brig. [Hija! Si, si; aquí (P. el pecho.) hay algo

que mi mente no se explica, y que hácia Gabriel me atrae, y mi existencia esclaviza.

Brig. | Calla! . . | El viene!

Cons. (Trémula.) No me dejes.
Bric. Ten calma. Vendré en seguida.
(Vase por la 24 puerta de la izquierda.)

ESCENA II.

Consuelo, Gabriel.

Gabriel aparece por la primera puerta de la izquierda y al ver á Consuelo se detiene un instante. Consuelo no puede disimular su turbacion)

Cons. (; Cielos!)
GABR. (; Sola se encuentra!)

(Acercándosele.) Prima!

	()
Cons.	(El rubor me asalta.)
GABR.	Bien haya mi fortuna
	que al volverme á esta casa,
	sorpresa tan dichosa
	así me preparaba !
Cons.	(; Oh !; qué decir !)
Gabr.	¿ Esquiva
	por qué el rostro recatas ?
	¿ Acaso en mi semblante
	hay algo que te espanta?
Cons.	No, no.
Gabr.	Pues deja entónces
	que la divina llama
	que centelléa en tus ojos,
	bañe de luz mi alma.
	Deja que de tus labios
	la incitadora grana,
	de halagadores sueños
	me finja la esperanza.
Cons.	(Con que placer le escucho.)
Gabr.	Jamas belleza tanta,
	de mi azarosa vida
	iluminó la march a .
	Jamas mujer alguna
	brotar hizo en mi alma
	este ardoroso fuego
	que lioy siento que me abrasa.
	¿ Quién que llegó á admirarte
	tu esclavo no se llama?
	; Feliz quien de tu seno
	alcance á herir la calma!
	Mas, trémula te miro.
	¿Qué sientes, dime ? ¡ Habla !
	Un eco, un soplo vierte
	de tu dulce garganta
	Embriaga con tu aliento
	mi mente enagenada.
Cons.	(¡ Dios mio!)
GABR.	¿ Me desdeñas ?
Clares	¿ No me oyes ?
Cons.	Sí.
GABR.	Pues, habla.
Cons.	Perdona: á mi retiro
	jamas me trajo el aura
	acentos cual los tuyos
	que mis sentidos pasman.
GABR.	Lo sé : sé que eres pura
	como la luz que el alba,
	indecisa, refleja
	sobre las olas mansas.

Pura como la brisa que, en la noche callada, del mísero marino va á mitigar las ansias. suspiros y recuerdos llevándole en sus alas.

Cons. (; Ah!)

GABR. Sí; lo sé: escondida entre silvestres zarzas, dichosa, aún no has medido las pasiones humanas; mas sé tambien, que, tierna, tu mente recreabas, de un tal . . . Gabriel, ausente, memoria haciendo larga. Cons.

¿Te han dicho ?

GABR. Lo supongo. Cons.

No : Brígida GABR. Te engañas.

Mi padre fué.

Cons. ; Indiscreto!

GABR. ¿Te pesa . . . ? No, no. Cons.

GABR.

Cons.

GABR.

; Gracias! Cons. ¿ Qué extraño es que en mis labios

se overa esa palabra, si la escuché en la cuna, si la aprendí en la infancia, si de un anciano el duelo la ha impreso aquí (P. el pecho.) con lágrimas ? Te han dicho que tu nombre en repetir gozaba.....! Y ¿quién decirte puede

lo que él inspiró á mi alma? ¡Oh!.. ¿ qué he oido?....

(Con mucha expresion.) A las aves que, al pié de mi ventana,

al despuntar la aurora sus cánticos exhalan, pregunta cuantas veces mi voz les demandara recuerdos del ingrato perdido en tierra extraña. creyendo que en su vuelo llegar hasta él lograban! ; Pregúntale á las rocas de la desierta playa, cuantas y cuantas veces, sobre ellas reclinada,

me sorprendió la noche. pidiendo á la lejana línea del horizonte, con ansiosa mirada, indicios de la nave que á casa te tornaba! Despues de Dios, tu nombre fué la primer palabra que, balbuciente apénas, mis labios pronunciaran, sentada en las rodillas del que amparó mi infancia. Parlera mi nodriza, siempre Gabriel llamaba al héroe imaginario de mil consejas raras, que, al arrullar mi sueño, de noche relataba. Gabriel era el suspiro que oía en la enramada, cuando á su sombra espesa, risucña, jugueteaba; los apacibles ecos del valle y la montaña, envuelto entre gemidos, tu nombre me enviaban; y hasta cuando á la Vírgen alzaba mis plegarias, su protector amparo pidiendo te otorgara, mis ojos entrevían la imágen adorada de aquel arcángel bello, nuncio de paz y gracia. que á saludarla vino y cómo tú se llama. (Con creciente efusion.) Si así á mi sentimiento todo de tí me hablaba, si así en derredor mio cuantos veia te amaban, que extraño es que yo.....; Alı! (Conteniéndose de repente.)

GABR.

Sigue. De enloquecerme acaba.

Cons. GABR.

Decir no debo..... : Oh! no. En vano la voz calla euando de tus mejillas : las rosas te delatan. No burles mi torpeza.

Coxs.

¿ Burlarme yo?..... Te engañas. GABR. Quizás harto ligeras Cons. juzgaste mis palabras; pero..... ; mentir no puedo! Bendita sea tu alma ! GABR. Yo pagaré con creces la fe que me consagras. Tu conmocion mitiga. Tus frases ya calmáronla. Cons. En breve partirémos. GABR. Iré donde tú vayas. Cons. Bienes tendrás, riquezas..... GABR. Con tu cariño basta. Cons. No basta, no: yo quiero GABR. premiar ternura tanta, realzando tu belleza con deslumbrantes galas. De hoy más, al mar salobre me lanzaré con ánsia, para surcarlo, osado, en victoriosa marcha. Tu imágen hechicera será mi salvaguardia cuando á los vientos suelte mi grito de batalla, y cuando entre despojos ensangrentados..... (Muy sorprendida.) | Calla! Cons. ¿ Qué dices tú de sangre ? (Para sí. Reponiéndose.) GABR. (; Ah!...; necio! Me olvidaba.) (Brigida entra precipitadamente.)

ESCENA III.

Consuelo, Gabriel, Brigida,

Gabr.	; Hola! ; Brigida!
Bríg.	Basta.
	El lecho está dispuesto
	y á descansar te llama.
GABR.	(Aparte \acute{a} Consuelo.)
0.2	(No cerraré mis ojos.)
Cons.	(Tampoco vo.)
GABR.	(En tus gracias
	vov á pensar.)
Cons.	(Yo quedo
002	pensando en tus palabras.)

Acábese el palique.

Brig

(41)

(Prométeme aguardarme GABR. y volveré á esta estancia.) CONS. (Vendré.)

Bríg. Me rinde el sueño.

He dicho ya que basta.

(BRÍGIDA se habrá interpuesto entre los dos. Gabbiel la abraza estrechamente.)

GABR. Es cierto..... ¡ Pobre Brigida!

Brig. No aprietes tanto.

GABR. Anda :

conduce....; Adios, Consuelo! Coxs. : Adios!

(Brigida acompaña á Gabriel hasta la segunda puerta de la izquierda y allí le despide.)

Brig. ; Hasta mañana!

ESCENA IV.

Consuelo, Brígida.

Coxs. ; Ay, Brígida! ; Cuán feliz en este instante me siento!

Ya me lo supongo. (Llamando.) ¡ Pepe! Bríg.

Coxs. Con que indecible embeleso sus palabras escuchaba al pintarme......

Bríg. Deja el cuento

y á descansar que ya es tarde. De charlar tendrémos tiempo.

(Llamando con más fuerza.) Pepe!..... Pepe!

(Dentro.) Pepe. No estoy sordo.

Bríg. Vamos. Cons. Escucha un momento.

Brig. ; Y qué comezon de hablar!

¡ Qué cambio!..... Si há poco tiempo,

taciturna, ni los ojos osabas alzar del suelo!

¿ Qué quieres decir ?.... ¿ qué hay boda ?....

(Echándose en los brazos de Brigida, muy conmovida.) i Ah !..... ; Brígida!.....

Bríg. Bueno, bueno.

Harás que de gozo llore..... Cálmate.

Cons. Vamos.

Cons.

Brice Si: adentro.

(Se retiran por la derecha. Pepe aparece por la primera puerta de la izquierda, esforzándose por sacudir su modorra.)

ESCENA V.

Pepe.

Aquí estoy... (Desperciándose.) ¡Ah!...; Si no hay nadie! Todos al fin se rindieron.
¡ Toma!.... No me desagrada,
pues, á fe, que ; aah...! tengo sueño.
(Dando un prolongado bostezo.)

Y de par en par dejaron la puerta : . . ; vaya ! el regreso de don Gabriel, hoy el juicio nos ha sorbido Cerrémos.

(Se encamina á cerrar la puerta del fondo, al mismo tiempo que se oyen pasos en la escalera. Tristan entra de repente.) ¿ Quién llega?

ESCENA VI.

Pepe, Tristan.

; Calla, necio!

TRIS. Soy yo. PEPE. ; Me gusta el desparpajo!.... (Mohino.) No creo que sea muy propia la hora para visitas. TRIS. Es cierto; pero estoy harto de andar, v molido hasta los huesos por esa maldita lluvia PEPE. Esta no es posada. TRIS. Espero que un instante de reposo se me conceda. — ¿ Y don Pedro? Pepe. En la cama. TRIS. Eso no importa. He entrado y aquí me quedo. (Se arrellana en la butaca.) PEPE. (; Pues, mire usté el agua-fiestas! ¿ Y cómo echarle? Tris. ${f Y}$ o vengo de prestar servicio al rey. PEPE. No hay duda que está el rey fresco si todos sus servidores son como usted.

Antes de hablar

TRIS.

PEPE. Si conozco de sus pasos el misterio. TRIS. ; Cómo! Suelen los tabiques PEPE. ser, á veces, indiscretos. TRIS. ¿Tras de las puertas te ocupas en escuchar? No lo niego. PEPE. —Y ; qué tal?....; se hizo el alijo? TRIS. ¡ Qué he de hacer!....; voto á doscientos! El furor de la tormenta el capitan presintiendo, sin duda ha levado anclas y se ha largado. Es lo cierto que he recorrido la costa, y he trepado por los cerros, y fogatas he encendido, y; Nada!....; Qué!....; si ni el vuelo de una gaviota, al caer la tarde, he visto á lo léjos ! En fin, el dia he perdido y he de regresar al pueblo. Volveré pronto. Quizás entónces el buen don Pedro se humanice PEPE. Mal conoce usted el temple del viejo. Vuelva otra vez con historias y verá que vapuleo No me explico tanto orgullo TRIS. cuando su miseria observo. PEPE. Hoy su miseria ha cesado. TRIS. ¡Oiga! . . . ¿Cómo ha sido eso? ; Ha encoutrado algun tesoro ? PEPE. No, señor; 'algo más serio. TRIS. ¿ Alguna herencia? Pepe. Su hijo ha llegado. No lo creo. Tris. Pepe. Pues, si, señor; ha llegado. TRIS. ¿ De donde? Pepe. No sé de cierto. Pero fué tan oportuno su arribo, tan á buen tiempo; que...; vamos! yo me figuro que habrá venido del cielo cabalgando en una nube..... TRIS. ¿Con que así ? Pepe. Ni más ni ménos.

TRIS.

¿Y viene rico?

PEPE. Muy rico. ¡ Cuenta el oro por talegos! (Sóplate esa.) TRIS. Poco alegre estará enténces el viejo. PEPE. El, le diré á usté, un soponcio sintió en el primer momento, y á poco más se nos larga, pero ya pasó..... Ahí adentro, no há mucho, estaba escuchando de su hijo los mil proyectos. ¡ A estar vamos en la gloria ! Y aunque don Gabriel, muy presto ha de volverse á su barco... TRIS. ; Hola!.... ; Es marino? PEPE. Sí ; dueño de una goleta mercante..... TRIS. ¡Ya...! ¡ya!... ¡Capitan negrero! PEPE. ¿ Cómo ? Tris. Algun lobo de mar, muy curtido por el viento, más pringoso que la brea, y adusto como un cangrejo. Se engaña usted, que es un mozo PEPE. muy erguido y muy apuesto; con unos ojos capaces de comerse el mundo entero, y un pico, que....; bah! no en balde ha trastornado á Consuelo. Tris. ¿ Qué dices ? PEPE. Que va á casarse con su prima. TRIS. (; Voto al cielo!) PEPE. (Toma, para que preguntes lo que no te importa.) TRIS. Pero.... PEPE. ¡ Hombre, no hay pero que valga! Así lo ha exigido el viejo. TRIS. No; no puede ser!.... ¿ Y ella.....? PEPE. Ella, y él, y yo, y don Pedro, y madre, y todos, estamos reventando de contento. TRIS ; Oh!.... ¡Satanas me la roba! ¡ Van á matarme los celos! PEPE. (Con sorna.) Parece que no le agrada á usted ese casamiento. TRIS. ¿A mí?.... ; Cá ! PEPE. ¿ De la muchacha no iba usted tras el salero?

(45)

TRIS.
PEPE.

Quién?... ¡Yo!... !Phs!
(A otro con esas.)

Pues entónces lo celebro

que el asunto está arreglado.....

TRIS. Presto ha sido.

(Marcando la solapada intencion de sus frases.) ¡ Y no es poco afortunado el tal don Gabriel! Yo creo que á muchos va á dar envidia, cuando al lado de Consuelo, en conserva navegando, den en la Iglesia fondeo.

TRIS. ¡Calla, maldito! PEPE. ; Qué calle ?

Tris. No sigas, no... (Mudando de tono.) Tengo sueño.
Pepe. (Muy socarron.)

(Muy socarron.)
¡Cnán de repente le ha entrado!.....
(Como si adoptase una resolucion repentina.)
Pues, bien... ¡á solas le dejo!

Si la butaca le cansa de sobra hay bancos. Deseo que duerma usted mucho . . . ; mncho! (Recalcando.)

(Recalcando.)
¡ y que no sueñe! (Yo temo dejar solo á este tunante
¡ Voy á avisar á Consuelo!)

(Vase por la puerta de la derecha.)

ESCENA VII.

Tristan.

¡ Siento mis venas arder! ¿Con qué en vano á sufrir ; necio! me resigné su desprecio? ¡ Al cabo de otro va á ser! Ella en brazos de ese hombre, brindándole amor sin tasa, cuando el despecho me abrasa..... ¡Oh!....; por vida de mi nombre!..... (Transicion.) No, no. Cese esta ansiedad. Tregua al afan en que gimo. : Entre ella y su amante primo média aún mi voluntad! Yo su amorosa esperanza hundiré en amarga duda. : Infierno, vén en mi ayuda! Presta aliento á mi venganza!

ESCENA VIII.

Tristan, Gabriel.

```
GABR.
               ( Entreabre la puerta, tiende la vista por la escena y no repara
               en Tristan, que, sentado en la butaca, le da la espalda y tam-
              poco le ve de pronto.)
              ( No está . . . ; Bien . . . . ! )
TRIS.
                               (Pasos sentí.)
GABR.
               ( Aguardaré. )
'I RIS.
                               (Gente viene.)
              (Sin levantarse.)
               ¿Quien vá?
GABR.
               ( Secamente.)
                             Quien micdo no tiene.
Tris.
               (Sorprendido al oirle é incorporándose.)
              : Esa voz . . . . . !
GABR.
                          ¿ Qué hace usté aquí?
TRIS.
              ( Estupefacio al hallarse frente á frente de GABRIEL, que tam-
               bien se sorprende.)
              ; Qué miro !
GABR.
TRIS.
                                    ¿ No es ilusion
              de mi exaltado sentir . . . . ?
GABR.
               (Reponiéndose.)
              Pienso que no.
Tris.
                             ; Tú !!
GABB.
                                  Reir
              me hace tanta turbacion.
              ¿ Tú otra vez mi camino?
TRIS.
GABR.
              Suspende el miedo ; cobarde!
TRIS.
              No es micdo lo que aquí arde:
              es odio, saña . . .
GAER.
                                  Imagino
              que vas á volverte loco.
TRIS.
              ¡Loco!.... ¡sarcasmo sangriento!....
              Oh!.... de venganza sediento ....
Bah!... bah!... Vamos poco á poco.
GABR.
              (Como hacerle ir no sé
              y es forzoso.) Oye si puedes.
               No! ¿ Qué has hecho de Mercedes?
TRIS.
GABR.
             Hastiado la abandoné.
TRIS.
              ¿ Así mi amor paternal
              escarnece tu cinismo?
GABR.
              (Siento que á un funesto abismo
              me impele el Genio del mal.)
              ¿ Qué quieres ?
TRIS.
                          ; Quiero á mi hija!
GABR.
              ; La tendrás !
```

De oprobio llena! TRIS. GABR. Yo repararé esa pena como tu labio lo exija. Quieres oro? Lo hay no escaso, ¿Quieres sangre? ¡ A la pelea! Verás como no flaguea mi corazon, ni mi l ra :o. TRIS. Tan pobre reparacion no basta á la afrenta mia. GABR. ¿ Qué exiges ? TRIS. Mi pecho ansía más grande satisfaccion. Por tí mi barco apresado á mi hija arrebataste; de mi nombre te mofaste : ; honra y caudal me has quitado ! ¿Y quien así roba y mata, viene á ofrecerme . . . ? ¡Estás loco! ¡ Valen para mí mny poco oro y vida de un pirata! GABR. (Queriéndole contener.) ; Oh!...; Calla! (; Si le han oido!) Hablar aquí no conviene . . . ! ; Salganios!.... TRIS. (Sin comprender el recelo de Gabriel.) ¿ Qué te contiene ? GABR. (Como cediendo á un impulso involuntario, pero conteniéndose de repente al conocer su imprudencia.) ; Mi padre ¡Ah! TRIS. ; Me he vendido! GABR. (Con gozo satánico.) TRIS. Con qué eres tú de don Pedro ese hijo tan adorado? ; Ja, ja, ja ! ; Ya estoy vengado ! Te voy á ahogar. GABR. Tris. ; No me arredro! GABR. ¡Sál de aquí! Tris. ¿ Qué yo me aleje por que te miro irritado....? No temo. Si aquí te he hallado es porque Dios me protege. Dos séres en esta casa sé que viven de tu vida : por ellos oculta herida siento que me despedaza. A entrambos bringé favor; en su orgullo hallé un escollo.

Desprecio encontró mi apoyo; desprecio encontró mi amor.

GABR. ¡Qué oigo!.... ¿ Tú, amar á Consuelo? TRIS. Su pureza me atraia y pretendí hacerla mia. GABR. ¡Villano! TRIS. Cuando mi anhelo amoroso le pintaba, quién á mi odio hubiera dicho, que al ir en pos de un capricho la venganza me guiaba! A mi hija dulce y dichosa mancilļó tu saña inmensa ; yo iba á cubrir de vergüenza la que hoy te dan para esposa. GABR. Frustrado queda tu intento. TRIS. Ya su amor no necesito. Sólo rencor infinito alienta mi pensamiento. GABR. Rencor que no has de saciar. TRIS. Te engañas, desventurado. GABR. Mi barco está ahí cerca anclado y en breve habrá de zarpar. TRIS. ¿ Qué has dicho ?.... Un barco!.... GABR. Sí ; el mio. TRIS. ¿Traes á bordo.....? GABR. Un cargamento que, tras combate sangriento, mi brazo apresó, bravío. TRIS. ¿ Ver en la costa una hoguera encendida, no debias? GABR. Sí ; mas aguardé dos dias y, como el tiempo perdiera, decidí en hora fatal saltar á tierra un momento, de explorarla con intento. Sorprendióme el vendaval: busqué un abrigo ; no ví mas que esta casa ; llamé, y á mi anciano padre hallé á quien nunca ver creí. TRIS. ¡Arcanos son del destino! GABR. Pero ¿tú sabes ...? TRIS. Yo eraquien debia encender la hoguera. GABR. ¡Tú!.... ¡Con la causa no atino que mover pudo á esa gente à elegirte... TRIS. Yo ignoraba quien la goleta mandaba:

> el negocio simplemente se me habló de conducir

al término deseado, y como estoy agregado al Resguardo..... GABR. (Incisivo.) ; Ah!..... ; Es decir que entre dos aguas navegas? No eres, á fe, escrupuloso! TRIS. A ese extremo vergonzoso me has hecho llegar. GABR. Te ciegas..... TRIS. No, no. Yo era leal y bueno; vo, crevente, á Dios temia : pero ; ah! que en el alma mia se infiltró todo el veneno de tu implacable maldad, y hoy sólo ambicion alienta, vengar ansiando mi afrenta en toda la Humanidad. Yo sé que inspiro desprecio ; sé que el borde de un abismo mis plantas huellan: hoy mismo tu padre, orgulloso y necio, mi falta en cara me echó. GABR. ; Cómo! TRIS. Proteger queria la carga de una averia... A auxiliarme se negó. GABR. Mi padre es un hombre honrado. TRIS. Mayor será así su pena al mirarte de una entena en el extremo colgado. Esa intencion burlaré. GABR. TRIS. La esperanza será corta. Tu barco partió. GABR. No importa. Volverá ; le aguardaré. Tris. No harás mi rabia ilusoria. Vete! ... ¡Me queda tu padre! Yo haré que sa alma taladre la vergüenza de tu historia. GABR. ¡Infame!..... En tu corazon, sin duda anida una hiena..... д De un pobre anciano la рена no te inspira compasion? TRIS. Compasion!.... Me haces reir! (Suplicante.) GABR. : Es padre! TRIS. ¡Tambien yo lo era! GABR. ¡ Vas á matarle!

; Qué muera!

TRIS.

GAPR Déjale en paz vivir 10h!... v cuanto exijas daré. TRIS. Nada quiero. GALR. No provoques mis instintos; no sofoques el bien que hoy aquí apuré. Mi locura te ofendió : mas satisfaccion bastante tienes, al ver suplicante ante tí, al que horror causó con su invencible denuedo, al que, en su rudo existir, jamas el pecho latir sintió al impulso del miedo. Oveme: tan cruel herida no infieras á un desdichado. Deja que muera engañado.... ¡Toma, si quieres, mi vida! (Impasible.) TRIS. Nada acepto. GABR. ; No exasperes á la fiera.... ¡Ya está dicho! TRIS. GABR. ¡Sál! ¡Olvida ese capricho!.... Por última vez . . . ; No quieres? TRIS. No. Entónces....; vas á morir! GABR. TRIS. i Atras! (GABRIEL se lanza sobre Tristan, con ademan amenazador, Tristan tira del machete que lleva á la cintura, pendiente de una cuerda, pero al esgrimirlo le ase GABRIEL, vigorosamente, de la muñeca, forcejeando mutuamente.) No!.. ¡Voy á hacer vanos GABR. tus intentos inhumanos ! TRIS. ¡Favor! GABR. ; Tarde han de venir!

(D. Pedro se presenta por la primera puerta de la izquerda, con el traje descompuerto y los cabellos en desorden, como quien se levanta del techo precipitadamente, sorprendiendose al rer à Tristan, à quien habra dejado Gabriel en libertad, at oir la voz de su padre. El arma ha caido al suelo : Tristan ta recoge en el momento oportuno. Gabriel, confuso, no se alreve à levandar la vista en presencia de D. Pedro, que interpeta seceramente al guarda.

ESCENA IX.

¡Socorro! . . . ; Favor al rey!

Tristan, Gabriel, D. Pedro.

D. Ped. ¿ Qué pasa aquí ? Gabr. (; Ah!...; Maldito....!)

Tris.

	()
D. PED.	(Reconociendo á Tristan.)
	¿Otra vez ?
Gabr.	(¡Estaba escrito!)
D. Ped.	Pero ; es que entónces no hay ley
	humana que usted respete ?
	¿ Qué viene á hacer á esta casa ?
	¿ Por qué á esgrimir se propasa
	contra mi hijo ese machete?
Tris.	¿ Hijo puede usted llamar,
	con efusion insensata,
	á un miserable pirata?
	Ese es el Tigre del mar!
GABR.	Mentira!
D. PED.	
D. I ED.	(Indignado.) ; Y á suponer
Com	se atreve asi ?
$G_{ m ABR}$. Tris.	(Me sofoco.)
TRIS.	Mi propia mancilla evoco
T) Dun	tales frases al verter.
D. Ped.	(Aturdido.)
Marca	¿ Qué enredo es este !
Tris.	(Señalándole la cicatriz que divide la frente de GABRIEL.)
	¿ La huella
T) D	de un hierro ve usté en su frente?
D. Ped.	(Con orgullosa satisfaccion.)
rm .	Timbre houroso de un valiente!
Tris.	Marca que una infamia sella!
Gabr.	(; Oh rabia!)
Tris.	No vuelvas, no,
	la faz, si mentira arguyo.
	; Habla! ; dile al padre tuyo
	como otro padre te hirió,
	al luchar, desesperado,
	por su honra, en hora mortal!
D. Ped.	¿ No fué ese tajo fatal
	en buena guerra alcanzado?
Tris.	; Guerra! ; Pero usted no advierte,
	puesto que en dudar se aferra?
Gabr.	(Interrumpiéndole con rudeza.)
	; Guerra, sí! Pues ; qué es la guerra
	sino la ley del más fuerte ?
Tris.	Sólo al monarca esa ley
	cumple dictar, insensato.
GABR.	El precepto no combato
0	Yo la dicté como rey!
D. Ped.	¿ Qué dices ?
GABR.	Que el fingimiento
	no cabe en mi ejecutoria.
	Al referirle mi historia
	he mentido hace un momento.
	¡ Yo soy señor de la mar!
	, and the same of the same of

D. PED.

GABR.

TRIS. D. Ped. TRIS.

D. PED. TRIS. D. PED. TRIS. D. Ped.

TRIS. D. PED. TRIS. D. Ped. TRIS. D. Ped.

TRIS

(52)
En ella, libre de enojos, satisfago mis antojos sin otro afan que luchar. Allí más ley no se acata que mi caprichoso anhelo.
Ya está descorrido el velo. ; Pirata soy ! (Anonadado.) ¿Tú pirata ? ; Pirata mi hijo ! ; Qué horror ! (Cúbrese el rostro con las manos.)
(Ap. á Tristan.) (Gózate en el mal que has hecho, pero hoy mueres.) (De mi pecho
ha tiempo que huyó el temor.) ; Oh!; qué herrible despertar! (AD. Pedro.) ; Oyó usted su voz impía?
(A Gabriel.) ¡ Castigaré tu osadía ! ¿ Qué habla usted de castigar? ¿ Quién le autoriza á ser juez?
Yo soy (Con desprecio.) ; Un contrabandista! Permítame usted que insista
; Sois ámbos de igual jaez! — Ya que en mi-mal se gozó, respete mi-sentimiento.
; Salga usted de aquí al momento! ; Para juzgar basto yo! Comprendo (Va á hacerle ir.) Sepa usted
Esa es la puerta. (P. la del fondo.) Voy à marchar; pero advierta que si llega ese hombre à huir ; Ch !; qué piensa ? Por los dos
responderá usted al rey. ¡ Mi honra es ántes que la ley! ¡ Mi honra es despues de Dios! —; Salga usted!
(A todo escape voyme al pueblo, que este viejo es padre al fin.) Ya le dejo. (Al marchar.) (¡Como à mi vuelta le atrape!)
(Desaparece por el fondo. D. Pedro le mira partir en silencio y, al quedarse sólo con su hijo, se dir ige pausadamente á la puerta del fondo que cierra y atranca, y sin alterarse, con la mayor solemnidad, ruelve al proscenio: Gabriel sigue con la vista sus movimientos, inmóvil en su puesto.)

ESCENA X.

Gabriel, D. Pedro.

GABR. D. PED.	(; Su dolor compadezco!) Si en tu alma
1). 1 110.	queda un recuerdo aún de aquellos dias
	en que á mi lado, en apacible calma,
	invocabas á Dios y en Dios creias ;
	si puede ser que aquella luz reanime
	su exhausto resplandor, al cielo implora.
	To thingto al conglego non voltimo
	La fé junto al sepulcro nos redime,
	y de morir, Gabriel, llegó tu hora.
GABR.	Derribe usted, sin miedo, mi cabeza;
	no espere, no, que compasion demande.
	Quien en sí alienta un mundo de grandeza,
	hasta al pié del cadalso ha de ser grande.
D. Ped.	¿ Grandeza osas llumar á tu locura?
GAB.	Siempre loco llamaron al vencido!
	Si otra vez de la mar surco-la-anchura
	seré de nuevo el héroe tan temido.
D. Ped.	; Héroe ! no dan las leyes ese nombre
200 2 2200	del crímen al que vive con despojos.
GAER.	Y ; quien kizo las leyes sino un hombre,
0.2221	imponiendo á los otros sus antojos ?
	Todos ignales á la luz nacemos :
	si han de erigirse en dueñes los mas bravos,
	al vencer à los débiles, luchemos
	no son los hombres de mi temple esclavos!
D. PED.	Maldiga el ciclo la infernal demencia
D. LED.	que en tu cerebro, rábida, germina!
	¿ Quién te inspiró tan repugnante ciencia?
	When to implify the foundation ?
	¿ Donde aspiraste tan brutal dectrina?
	Ni Dios ni rey! La libertad per templo,
	el desenfreno arrasador por tasa!
	¿Y tué para seguir tan torpe ejemplo
	que hundiste en luto la paterna casa?
	Del hogar el amparo bendecido
	¿ por que dejaste en tu ambicion rehacio?
GABR.	¿ Por qué dejan las águilas su nido
	para tender el vuelo en el espacio?
	¿Cómo apagar el adormido fuego
	que en la nube se engendra y se dilata,
	cuando de oculta fuerza al choque ciego
	revienta, alumbra, desordena y mata?
	La calma del hogar y su alegría
	impresas guarda aún mi pensamiento;
	si de ellas me alejó la sed bravía
	¿ quién infundió en mi sér tan rudo alíento?
	0 1

Herido el pecho por activo impulso, presa la mente de tenaz delirio, z debí acallar el corazon convulso, y condenar mi vida á atroz martirio ? No, no: indomable instinto me guiaba, más ámplios horizontes entrevía. mis ánsias la inaccion centuplicaba, v en pos de mis ensueños volé un dia. Cuánto anduve no sé; mas por dó quiera · ví que la gloria y el poder y el nombre y cuanto cabe en la mundana esfera. lo obtiene el hombre, avasaliando al hombre; y me lancé á luchar: el Oceano audaz surqué; sembrando el exterminio. Mi negro pabellon, símbolo insano fué de execrable, aterrador dominio. ¡Robé!.....; maté!.....; vencí!

D. Ped.

(Horrorizado.)

No con tus frases mi altivez subleves. ¿ A la soberbia vil que te avasalla la avilantez á unir, así, te atreves ? Franco he querido ser. Cumple al Destino

cuentas rendirle de mi vi-la ingrata. Vo la gloria buscaba en mi camino ; si sólo hallé la gloria del pirata, culpe usted al que puso en mi organismo

¡Oh!.... ¡calla, calla!

rudo vigor, alientos soberanos, y me lanzó á los bordes de un abismo turbada la razon, rotas las manos.

De mi paso dejar quise memoria....; Y te elevaste un pedestal de cieno! No te hartaba la dicha; ansiaste gloria: de las pasiones destrozaste el freno; y en recompensa el mundo á tal locura le reserva un dogal á tu garganta,

y befa y vilipendio á mi amargura. (Sin poder contener los sollozos.)

¡Oh!... y para esto con ternura santa en tu gozo infantil me deleitaba...!
¡Para esto la voz de la experiencia tu nubil sentimiento aleccionaba, gérmen de luz llevando á tu conciencia!
¿Será posible, Dios de mis abuelos á quien amparo demandé mil veces, que de mi ancianidad á los desvelos guardases de esta hiel las negras heces?
¿Y de qué me sirvió guardar austera la virtud que heredé de mis mayores....
para qué aquilatar mi honra severa

GABR.

D. Pad.

en un crisol perpetuo de dolores, si aquél á quien guardaba ese tesoro, escondido entre míseros harapos, prefiere el crimen, destilando oro, á la honradez envuelta entre guiñapos? GABR. Culpó usted mi soberbia, hace un momento, cuando en sus venas, férvida, rebosa. D. Ped. Soberbia no: tan bajo sentimiento no cabe en el dolor que me destroza. No, no : es mi pundonor, mi orgullo ajado que en impotente llanto se desata. Orgullo por Dios mismo consagrado que tu soberbia cínica maltrata. ¡Oh!.... ¿ para qué volviste á estos lugares ...? Yo tu vil abyeccion desconocia....! Tu vuelta demandé, llorando á mares, y has vuelto.... ¡á escarnecerme en mi agonía! (Transicion.) Colma de tus crueldades la medida, borrando de mi frente esa vileza! ; Hiere mi pecho!...; arráncame la vida!... ; pisotea entre sangre mi cabeza.....! GAER. : Padre! D. PED. ; Qué!... ; De valor no haces alarde....? Y tiemblas!.... ; Ceba en mí tu saña inmensa!... Temes herir mi corazon ; cobarde! y no temiste hundirme en la vergüenza! GABR. Al venirá estos sitios no pensaba hallar á usted. Ya muerto le creia y su memoria en mi alma conservaba. Cuando al entrar, ahogado de alegria en mis brazos cayó, de mi fiereza sentí desvanecerse el poderío, y hubiera cercenado mi cabeza por borrar de mi vida el desvarío.... Pero era tarde ya.... Pensé en la huida : mitigué su ansiedad con largo cuento; y al alejarme, con el alma herida. para acabar mi rumbo turbulentó ; vine á encontrar, sediento de venganza, á un hombre, a quien perdon demandé én vano. de acallarle sintiendo la esperanza. ¡Vano fué mi rogar !... El inhumano cebó su encono al verse en mi camino! D. Ped. Si á mí no me buscaste ¿á qué has llegado? ¿ Quién te trajo á esta casa ? GABR. Mi destino. D. Ped. No es el destino, no. Dios te ha enviado para que lave en tu existir mi afrenta.

Manchar no puede usted su mano honrada!

GARR.

	(60)
D. Ped.	(Con fiereza.)
	¡ La mancharé! Y en breve, cuando cuenta dé á mi padre de la honra inmaculada
	que me dejó al morir. — A nuestra raza,
	diréle : un hijo mio ajar le plugo ¡ Ved de su sangre aquí, la hedionda traza
	y ved aquí, sa juez y su verdago!
GABR.	No quiero la existencia : la desprecio ;
	mas, ciego por la cólera, usté olvida
	que esas leves, de que hace tanto aprecio,
D. Ped.	castigan con la muerte al parricida.
D. FED.	No alcanza á amedrentarme tu amenaza. Mi entereza previno en el instante,
	el medio de no verme en una plaza
	servido en espectáculo infamante.
Gabr.	; Qué intenta usted ?
D. Ped.	Cuando esa turba, mella
	venga á hacer en mi frente, á toda prisa,
	de esta morada marcará la huella un informe reguero de ceniza.
Gaer.	(Estupefacto.)
CABA.	¿Y ella!
D. PED.	Y todos tambien!
HABR.	Una inocente!
D. PED.	Tu nombre al mancillar la has mancillado!
	; Todo recuerdo tuyo, por la gente con tu memoria quedará execrado!
	Preferible es morir!
GABR.	(¡Ob! ¡qué locura!)
D. Ped.	Primero tú despnes
GABR.	(Con viveza.) ¡Eso es horrible!
D. Ped.	Más horrible es mi negra desventura!
	Y; basta ya!
Gabr.	Callar es imposible!
D. Ped.	Y ¿á quién has de acudir?
GABR.	(; Menguada hora!)
D. PED.	Juzgado estás. Tá lo has querido. ¡Ea!; de rodillas! Perdon al cielo implora.
Gabr.	No puede ser.
D. Ped.	¿ No rezas ?
GAER.	(Resuelto.) No.
D. Ped.	Pues; sea!

⁽D. Pedro se encamina al fondo, sin precipitacion, súbese sobre un banco, descuelga el machete, lo deservaina, y, blandiendolo con iracundo ademan, vuelve al proscenio, en tanto que CONSUELO ha abierlo repentinamente la puerla de su habilacion, que deberá encontrarse á espaldas de Gabriel, ylhaciendo huir por ella á éste, ocupa su puesto. D. Pedro, asombrado un instante, vuelve de nuevo á su idea de venganza. Claridad, precision y rapidez.)

ESCENA XI.

Gabriel, D. Pedro, Consuelo.

(A GABRIEL.) Coxs. : Huye! ¿ Yo huir? GADR. Coxs. Pronto.... ¡ Lo exijo! Por aquí. (Señalando la puerta de la derecha.) Volveré!.... (Vase.) GABR. (Volviendo.) Aunque no te cuadre..... D. Ped. (Alver á Consuelo.) ; Ah! ...; Tú!... ¿ Y él....? Libre está. Coxs. No; no transijo..... D. PED. (Con mucha expresion.) Cons. : Usted no puede ser verdugo y padre! (D. Pedro arroja el arma y llevando ámbas manos á la cabeza, se mesa los cabellos, presa de la mayor consternacion.

Telon rápido.)





ACTO TERCERO.

La misma decoracion. Es de dia.

ESCENA PRIMERA.

Brígida.

; Válgame Dios!.... ; qué trastorno ha venido á acometernos!.... ¿ Quién se hubiera imaginado....? ¡ Vamos.... si parece un sueño! ; Por la vuelta de Gabriel suspirar tan largo tiempo, para hallarle convertido en pirata, nada ménos! : Pirata el hijo de un hombre tan santo como don Pedro!..... ¿ Quién le inspiró esos instintos?.... Si no es posible creerlo!..... No en vano el mísero auciano. desde aver calenturiento. sordo á nuestras reflexiones yace, postrado, en el lecho. ¡Ah!....; bien haya el ascendiente que ejerce sobre él Consuelo! Sin ella ¿ qué hubiera sido de esta casa, santo cielo....? ¿ Quién hubiera sofocado de ese padre el furor eiego?..... : Pobre niña! el corazon siente por la angustia opreso, y ha de ocultar su quebranto para aliviar el ajeno! ¡Ella, tan buena y tan pura,

(60)

entreabrió al amor su pecho, y ese amor la ha emponzoñado con su pernicioso aliento...! (Pausa.) ; Oh!....; si llegan esos hombres á dar con Gabriel.....! Lo temo, que son muchos y hácia el monte al salir de aquí partieron, despues de haber registrado la casa, de extremo á extremo. Si le hállan muere, de fijo..... ¡ Qué zozobra, Dios eterno!.... Luégo hasta ese maldecido muchacho, levantó el vuelo y nos ha dejado solas..... ¿ Cuál será su paradero ?.... Capaz es de haber seguido á Gabriel, el muy perverso!.... ; Alı!.... ¡ Protégenos, Dios mio !.... Calma tanto desaliento!..... (Ruido al fondo. Gabriel aparece.) ¿ Quién llega ?..... ¡Tú!

ESCENA II.

Brígida, Gabriel.

GABR.	¡ Calla, Brígida!
Bríg.	(Trémula.)
	¡Oh! si tu padre
GABR.	Prefiero
	acabar entre sus manos
	á ser presa de esos perros.
Brig.	No; vete. Hasta hace un instante
	conciliar no pudo el sueño ;
	si llegas á despertarle
	se habrá de exaltar de nuevo
Cum	
GABR.	No me oirá.
Bríg.	Luégo, esa gente
	que vuelva á esta casa temo.
GABR.	Tranquilízate : la pista
	han perdido y van muy lejos.
	Además muy corto espacio
	permanecer aquí espero.
	Está á la vista mi barco ;
	en breve, á impulsos del viento,
	mecido sobre las olas
	me burlaré de este inficrno.
Brig.	Pero entónces

Necesito GABR. despedirme de Consuelo. Brig. Es que ella..... Vete á llamarla..... GABR. Brig. ¿Y si ántes... No pierdas tiempo. GAER. ; Gabriel, Gabriel, vete en paz! BRIG. No insistas.... Cuando un proyecto GABR. en mi cabeza formulo, nadie basta á contenerlo. Llama á Consuelo ó doy voces y de mi padre ; Silencio! Beig. La llamaré, mas ten calma. GABR. Acaba, pues. (Cómo tiemblo!) Brig. (Vase por la derecha.)

ESCENA III.

Gabriel.

; Qué yo parta sin volver á embriagarme en su hermosura, sin oir de su voz pura la mágia!....; No puede ser! Pobre flor !... Del peregrino detuvo el curso violento, suavizando con su aliento el cansancio del camino.... Elia desarmó, riente, del tigre la garra artera ; ella....; ah !....; quién borrar pudiera la ignominia de mi frente!.... Y pensar que pude verte, y que loco llegué à amarte, y que tengo de dejarte..... (Con desesperacion.) ¡Olı!.... ¡Maldita sea mi suerte!.... Y ; qué castigo mayor buscar contra mi existencia si va á matarme en la ausencia el recuerdo de su amor....? (Transicion brusca.) ¡Calma, corazon!.... Cesar puede tan horrible lucha..... Si ella mis ruegos escucha áun queda espacio en la mar.

(62)

Áun puedo en extraño suelo, rotos del crímen los lazos, adormido entre sus brazos olvidar..... (Consuelo aparece.)

ESCENA IV.

Gabriel, Consuelo.

Cons.	¡Gabriel!
Gabr.	Consuelo!
Cons.	¿ A qué vienes ?
Gabr.	A buscar
	lenitivo á mi tornento,
	el perfume de tu aliento
	arrobado al aspirar.
Cons.	De nuestros sueños en flor
	la dulce esperanza olvida ;
	sólo nos queda en la vida
	la eternidad del dolor.
GABR.	¡Cuán presto ruda mudanza
0.11214	causó en tu sentir mi estrella!
Cons.	No deja en el cielo huella
0021131	del vendaval la pujanza.
Gabr.	¿ A qué entónces con desvío
O MDIII	destrozar quieres mi pecho?
Cons.	¿ Quién te dió á dudar derecho?
GABR.	Oh! Tu amor no es como el mie!
Coxs.	Tienes razon: no esignal.
0 0211.1	Cual agua de oculta fuente
	brotó el tuyo de repente;
	el mio es largo raudal.
	Yo te soné grande y bueno;
	sin conocerte te amé.
	Cuando ante mi te encontré
	sentí agitarse mi seno
	como se agita la flor
	al contacto del rocio;
	tras tu corazon fué el mio
	como tras del cazador
	diz que el ave va al reclamo
	Me engañó mi suerte ingrata:
	no eras grande, eras; pirata!
	pero no importa; Te amo!
GABR.	Ah! ¡Feliz me hace tu voz!
Coxs.	No cabe felicidad
	cuando hay una inmensidad
	de por medio entre los dos.
GABR.	Es decir
	*

CONS.

Que el hondo anhelo á que di en mi pecho abrigo,

morirá puro conmigo.

GABR. Cons. Y á mí ; qué me queda ? El cielo.

GABR.

GABR.

CONS.

(Con gesto desdeñoso.)

; El cielo!

Cons. Sí, sí ; en la tierra, que horrorizó tu delito.

que norrorizo tu dento, está tu existir maldito. Tan pueril temor destierra.

Voy á partir al momento; léjos de esta zona impía nadie de la historia mia

nadie de la historia mia hallará el rastro sangriento.

Allí podré respirar

libre de enojosa queja. La mancha que el crímen deja

La mancha que el crimen dej jamas se llega á borrar. Ese mismo afan vehemente que á detenerte te incita

que á detenerte te incita en tu carrera precita, me revela que en tu mente

brotó ya de luz un rayo. Sentiste de ambicion sed; de ese vértigo á merced

del mal te hiciste vasullo; bajo tan torpe influencia daño sembraste sin tasa, pero al volver á esta casa

se rebeló tu conciencia.

Aquí viste un pobre anciano,

espejo de pundonor, que, entre riqueza y honor, descehó el oro villano;

aquí hallaste un corazon que, para sentir nacido, aguardaba adormecido de tu pecho la atraccion;

y encontraste un pobre logar donde, en apacible caima,

gustaba sustento el alma ' trabajo el cuerpo al probar. Con tu agitacion impura

tanta dicha comparaste, el desórden contemplaste que nos trajo tu locura, y, comprendiendo que un velo

tú pensamiento encubria, quieres tu historia sombría

GABR.

Coxs.

ahogar en extraño suelo....? Romper de una vez intento estos lazos que me oprimen. Gabriel, donde acaba el crimen empieza el remordimiento. Vete: sálvate en la huida.... áun es tiempo..... mas contigo, dó quiera encuentres abrigo, irá el borron de tu vida. En vano en muelle reposo ó en compradas alegras adormecerte confias : en tus instantes de gozo vendrá á conmoverte aprisa, en inquieta confusion, la siniestra aparicion de tus víctimas. La risa quedará en tu labio muda al oir los alaridos de aquellos pechos, heridos por tu cólera sañuda. El fuego de tus miradas se apagará de repente al ver gotear llanto ardiente de sus cuencas descarnadas; y oirás sus huesos crujir, y te cercarán inquietos sus helados esqueletos, y en vano querrás huir ; de tu cuerpo en derredor sólo alzarse, en mar hirviente, verás la sangre inocente de aquellos séres.....

Gabr. Cons.

(¡ Qué horror!) Y de esa vision menguada, que ya sientes con espanto, vendrá á aumentar el quebranto la histérica earcajada de tu padre, vibracion que, los ecos al herir, sin tregna oirás repetir. cual perpetua maldicion. ¡Ah! no, no; morir prefiero á sufrir tanta tortura..... Mas, oye : si esa amargura comprendes que hallar espero, z por qué salvaste mi vida ayer, del furor paterno? ¿ Por qué ese suplicio eterno quieres que busque en la huida?

GABR.

CONE.

Si al poder de tu candor ceder siento mi demencia, ¿ á qué salvar la existencia cuando he de perder tu amor? ; No has emprendido la vía y ya sientes sn rudeza!..... ¿ De tu suerte la fiereza comparaste con la mia? Tú sientes la luz dejar que regenera tu vida; de mi inocencia dormida yo siento ya el despertar. ¿ Qué fué de aquel paraiso que, embebecida, entrevía?.... ¡ Ah!....; una nube perseguia y esa nube se deshizo!.... : Sabes la desolacion que abrumará el pecho mio cuando sólo halle el vacío por eco de mi pasion? ¿Sabes tú lo que es amar con un amor infinito, y ver ese amor maldito, y no poderlo olvidar?.... : Consuelo!

GABR. CONS.

Pero al poner Dios á prueba mi quebranto, dióme un sentimiento santo como bálsamo: el deber. De ese padre desdichado. protector de mi orfandad, la doliente ancianidad tu desenfreno ha turbado. Yo seré su amparo fiel; yo calmaré sus enoios : recreándome en sus ojos veré los tnyos, Gabriel; y ántes que su corazon hiele de la tumba el velo, por premio de mi desvelo le arrancaré tu perdon. ¡Ah!¡Cómo ahuyenta tu voz las tinieblas de mi frente!....

GABR.

¡ Habla!.... ¡ Ilumina mi mente!.... ¡Luz! ... ¡más lpz!....

(Entra BRIGIDA muy azorada.)

ESCENA V.

Gabriel, Consuelo, Brigida.

Brig.	¡Gabriel!;por Dios
	hnye!
Cons.	; Ah!
GABR.	¿ Qué ?
Brig.	Que á toda prisa
	se acerca el guarda
GABR.	¿Tristan?
Brig.	Si, no era en vano mi afan.
	(Yendo al fondo.)
	Desde aqui se le divisa.
GABR.	(A Consuelo.)
	¡Lo ves! ¡ Destino fatal
	que al precipicio me lleva!
Cons.	No, no. Faltaba esa prueba.
	(Señalándole la puerta de la derecha,)
	Entra y ten calma.
GABR.	Mi mal
	deja acabar con la muerte.
Cons.	¿ No me amas ?
	(Brigida acecha por el fondo,)
GABR.	Con ciego ardor.
Cons.	Pues, en prueba de ese amor,
	accede á mi ruego.
Brig.	; Advierte
	que va á llegar!
Gabr.	¡Hado insano!
Clare	Mas, dime ; cuál es tu intento?
Cons. Gabr.	Aplacar su saña cuento. ¡Oh! será tu empeño vauo.
CONS.	Dios me inspirará, Gabriel.
CONS.	Sordo á su labio altanero
	aguarda ahí dentro
Bríg.	(A media voz.) Ligero!
GAER.	Bien.
Bríg.	(Bajando al prosecnio consternada.)
Duig.	Es tarde!
Cons.	Vé con él.

GABRIEL desapareos, seguido de Brigida, por la puerta de la

derecha, que se cierra tras ellos.)

ESCENA VI. Consuelo, Tristan.

	the state of the s
Cons.	Dame fuerzas; Dios piadoso!
OOMB	Haz que mi obrano se pierda!
	(Tristan se deja ver en el tabladillo exterior, deleniéndose un
	(TRISTAN se deja ver en el tabladillo exterior, deteniéndose un instante à contemplar à CONSUELO, que finge no verle, tratando de contrare un trabacion.)
	do de contener su turbacion.)
Tris.	(¡Sola!)
Cons.	(¡Ah!)
Tris.	(¡Alı!) (Siento al mirarla
	que mi corazon naquea
	Y él está aquí Sí; no hay duda:
64	su turbacion lo revela.)
Coxs.	(¡Qué angustia!)
TRIS.	(¡Pecho de roca,
	yo domaré tu fiereza!)
	(Entrando.)
Clare	; Salud! (Disimulando.)
Cons.	
	¿ Quién llega ?, ¡ Adelante!, ¿ Se concluyó la taena ?
Tris.	Con qué tono lo preguntas!
Coxs.	¿ Acaso ofendi?
Tris.	Pudiera
I HIS.	sospechar tras esa calma
Cons.	Acabe usted.
TRIS.	Nada! Ideas!
11131	(¡Cómo finge! Probarémos.)
Cons.	(Corazon; oh! no'me vendas.)
TRIS.	Parece que de tu primo
	la desgracia no te inquieta.
Cons.	(Con afectada calma.)
	Nuevo mal aquel produjo
	y un dolor á otro modera.
Tris.	Esos males han crecido
	al calor de tu soberbia.
	Si el fuego que en mí encendiste
Cons.	Deseche usté esas quimeras.
TRIS.	Siempre la expresion esquiva!
Cons.	¡Siempre importuna la lengua.
	Del amor las sensaciones
Marca.	sólo el amor las engendra.
Tris.	Por eso de un vil pirata
Cove	prefieres ser la manceba.
Cons.	¡ Ah!; qué escucho?; Madre mia,
	tal injuria á mi pureza! Pero ; quién inspiró á este hombre
	r oro ? duren mobito a core nomore

una calumnia tan negra? ¿Y es usted el que sintiendo el borron de inicua afrenta, por lavar esa mancilla hundió esta casa en tinieblas? ¡ Mentira!....; No tiene honra quien así ultraja la agena! ¿ A qué tantas alharacas cuando abrigo la certeza de que se halla aquí Gabriel

oculto.....? CONS.

¡Vana sospecha! Ha poco usted v sus hombres. con inútil diligencia, registraron esta casa sin olvidar ni una pieza.... No importa. El habrá observado, desde léjos, su goleta que, viento en popa, la proa dirige rápida á tierra ; y, cierta hallando la fuga, venido habrá con presteza á buscarte, en pais remoto gozar contando su presa. ¿Supone usted.....?

CONS. TRIS.

TRIS.

TRIS.

Sería mengua que, con mi astuta malicia, su intencion no comprendiera. ¿ Qué la sedienta esperanza qué abrigué, mire deshecha, y la hiel que me asesina sienta acrecer con la idea de que en tus brazos amantes á él la dicha le enagena?.... No, no; imposible! Esos hombres que le buscan, con gran priesa vendrán, cuando mi bocina les anuncie, en ronca seña, que he tropezado del lobo con la oculta madriguera. (¿ Quién á conmover alcanza esas entrañas de piedra?....)

Cons.

Su error verá usted al cabo. No insistas : es vana empresa negar, aunque ese cobarde

á medio tan ruin apela, y quizá impávido escucha los dicterios de mi lengua.

¡Oh!....; calle! (Todo concluye si le oye y á salir llega.)

TRIS.

Cons.

(69)

¿ Al entregar á Gabriel. al ver rodar su cabeza, borrará usted de su nombre esa mancha que le aqueja? ¿Y acaso es mi deshonor sólo lo que me atormenta? ¿ No comprendes cuanto sufro al recordar que altanera despreciaste el sentimiento que te brindé, con fe ciega, en tanto que á ese menguado le entregaste tu alma entera? ¿ No mides las sensaciones que me inspiró tu belleza, cuando de la edad madura á inflamar el hielo llegan? Pues, de esa pasion en nombre, de ese inmenso amor en prueba,

TRIS

CONS.

Cons.

TRIS.

TRIS.

Coxs.

perdon para Gabriel pido. ¿ Qué le perdone ?... ¡Oh!... Espera.

(Conteniéndose repentinamente, como si le asaltase una idea súbita.)

Quien como yo largos años el odio encerró en sus venas, lo que es olvido no sabe, lo que es perdon no recuerda. No: ¡jamas!.... ¡Qué no le mire! Mas si quiercs la vergüenza evitarle del suplicio, dile que deje esta tierra..... (Interrampiendole.) ¡Oh!.... si; partirá: lo juro. Pero á trucque de esa oferta

quiero tu amor.
Cons. ¡El infame!....

¡ Y juzgué su voz sincera! Si, sí; dejaré que parta sin ir en pos de sus luellas, echaré llave á mi encono, pondré á mi furor barrera, esperando en tus halagos, en tas risas placenteras, hallar de vida un tesoro, sintiendo que se renueva en mi corazon enjuto la sávia de edad más bella. Juzga usted que mi cariño iré á ofrecer á una fiera?

TRIS. ; No amaste á Gabriel? . . . Le amo

Tris. Cons.

TRIS.

Cons.

TRIS.

CONS.

TRIS.

Cons.

TRIS.

$(i^*i^*O^*)$
con infinita vehemencia;
con infinita venemencia; cómo amarian los ángeles
si ellos pasiones sintieran
Quiere usted que yo le compre,
á precio de mi pureza,
la fuga del desdichado!
Al proponerine esa venta
descubre usted todo el cieno
que ennegrece su conciencia,
y del delito en la escala
mucho sobre él se eleva.
Esto más!
En su locura
él fuerza opuso á la fuerza ;
usted, cobarde, maltrata
á una mujer indetensa
Amo á Gabriel ; una valla
entre nosotros se eleva,
que harto sus torpezas mido;
(Con dignidad.)
mas si ha de morir; qué muera!
Al lanzarse á la otra vida,
para encubrir sus flaquezas,
consigo el casto perfume
llevará de mi fe tierna.
Bah!; Bah! Sandeces. No hay tiempo
77 loo
que perder En calma piensa.
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas.
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingensidad.)
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingensidad.) Sólo hablarle un breve instante
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo imútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo imátil será que accedas. (Con ingennidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Souriendo siniestramente.)
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo imútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) ; Ah! ; Está aquí !
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo imátil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Sonriendo siniestramente.) Ah! ; Está aquí ! Quiero que obtenga
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí ! Quiero que obtenga el perdon paterno
que perder En calma piensa, Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) Ah!; Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita!
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) Ah!: Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) ; Ah! ; Está aquí ! Quiero que obtenga el perdon paterno ; Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto
que perder En calma piensa, Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he commovido hace poco (Souviendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tn amor ó su cabeza!
que perder En calma piensa, Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Souriendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida;
que perder En calma piensa, Si el toque á los vientos lanzo inátil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Souviendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida; tu rabia en mi pecho ceba
que perder En calma piensa, Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) Ah!; Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida; tu rabia en mi pecho ceba (Cayendo de rodillas.)
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Souriendo siniestramente.) Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida; tu rabia en mi pecho ceba (Cayendo de rodillas.) ¡ Heme á tus plantas!
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Sonriendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida; tu rabia en mi pecho ceba (Cayendo de rodillas.) ¡ Heme á tus plantas! (Con feroz complacencia.)
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenuidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Somiendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida; tu rabia en mi pecho ceba (Cayendo de rodillas.) ¡ Heme á tus plantas! (Con feroz complacencia.) Al cabo
que perder En calma piensa. Si el toque á los vientos lanzo inútil será que accedas. (Con ingenvidad.) Sólo hablarle un breve instante necesito. Su conciencia he conmovido hace poco (Sonriendo siniestramente.) ¡ Ah! ¡ Está aquí! Quiero que obtenga el perdon paterno ¡ Quita! No hacen falta esas pamemas á un pirata Acaba pronto ¡ O tu amor ó su cabeza! ¡ Tigre!; Ah! Toma mi vida; tu rabia en mi pecho ceba (Cayendo de rodillas.) ¡ Heme á tus plantas! (Con feroz complacencia.)

(71)

de quien mil veces huyeras!.... ¿ Qué fué, di, de aquel desvío...? ¡Oh!.. ¡ Piedad !.. ¡ De mi aspereza CONS. no recuerde usted la herida! ¡Deje que á esta casa vuelva el reposo!...; qué mi tio perdonando á su hijo muera!.... y bendeciré su nombre, besaré el polvo que huella.... TRIS. (Con glacial expresion.) ¿ Me darás tu amor ? ; Ah! ...

CONS.

Cons.

TRIS. i Habla! Cons. (Con entereza.)

No puede ser. TRIS. Le condenas.

> (TEISTAN empuña la pequeña bocina de cuerno que llera pen-diente al costado y se dirige al fondo en actitud de llamar á su gente. Consullo se levanta y trata de detenerle.)

Deténgase usted.....

TRIS. : Accedes?.... Cons. No. Pues, basta. TRIS.

> (Al encaminarse Tristan, de un modo decidido, al fordo mientras Consuello da á conocer su desesperacion, entra Pere, de improviso, por la puerta que da al exterior, sofocado y sudoroso, como si acabase de hacer una molesta caminala. TRISTAN, sorprendido, se detiene; CONSULLO se repone de su angustía; Pepe no disimula el mal efecto que le produce la presencia del guarda y le interpela agresivamente.)

ESCENA VII.

Consuelo, Tristan, Pepe.

PEPE. ¡ Uf!.... ¡Qué tarea... (Al ver á Tristan.) ; Usted aqui!.... ; A qué ha venido? Habia, Consuelo!... mas, trémula te miro.... sí; ¡tú has llorado!.... ; qué tienes ?... ; alguna nueva hazaña de este tunante? ¡Habla!... ¡cuéntame... ¡no temas! TRIS. ; Vaya con el defensor ! Y ¿qué harás cuando lo sepas? ¿Qué haré? Romperle..... no; nada. PEPE. Otro dictará la enmienda. ; Me mira usted? Hoy acaban para siempre sus ofensas TRIS. ¿ Qué dices ? PEPE. Súdando á mares,

al rigor de un sol que tuesta, vengo desde el pueblo al trote.... TRIS. No comprendo. PEPE. La perfecta quietud de esta pobre casa turbó su intencion perversa, robándole á un triste anciano su ilusion más placentera. Por usted he visto en llanto trocarse la paz serena de este ángel, cuyo cariño fué mi tutelar estrella, y cuya vida he jurado proteger con mi existencia. Tanto mal, tan fiero ahinco, en vano sufrir quisiera, que corre en mis venas sangre, y detesto las bajezas, y me gusta de los hombres ver la cara descubierta. TRIS. ¿Y osaste? PEPE. ¡ Arranqué la máscara que su hipócrita faz vela! Cons. Pepe!. TRIS. ; Acaba, maldecido ! PEPE. Usted á Gabriel entrega, mas, siendo cómplice suyo, le habrá de alcanzar su pena. TRIS. ¡Oh rabia! ... ¡Y qué yo tolere tus insultos..... PEPE. ; Bueno fuera que Gabriel subiera al palo y usted gozara su presa ! ; Usted que defiende su hija ultrajando la hija agena, y la hacienda del rey guarda vendiendo del rey la hacienda.....! (Amenazándole.) TRIS. : Ah !.... ; Bribon! PEPE. Baladronadas deje usted, que no me arredran. La Justicia está advertida ; sus consócios en cadenas..... TRIS. (Con rabia.) ; Maldicion !..... PEPE. Con todo ahinco buscan soldados sus huellas..... TRIS. (Disponiéndose á partir. No me encontrarán....

En vano

PEPE.

(73)

á la fuga apelar cuenta.

Tras de mí vienen... En breve estarán en su presencia.

No, no... Me voy ... Es preciso que yo salve la existencia.....

(Con expresion sañuda.)

¡ Ay de tí si á escapar llego!....

¡ Te mataré!

CONS.

¡ Ah!.....

(A CONSUELO.)

No temas.

(TRISTAN se retira nor el fondo. PEFE le sique ha

PEPE. (A CONSUELO.) No temas.

(TRISTAN se retira por el fondo, Pepe le sique hasta la puerta.)

¡ Maña sobra si no hay fuerza!.....

No me escucha el maldecido....

(Bajando.)

Será inútil su presteza.

ESCENA VIII.

Consuelo, Pepe.

Cons.
Pepe.
Cons.

Qué has hecho?
Un deber cumplí.
Llegaste oportunamente.
A llamar iba su gente
para prender.....
¿ Está aquí

Cons.

Pepe.

Gabriel....?
Sí; pronto á marchar.
Mas... mi corazon recela....

¡Si vienen....!

PEPE. Pondréme en vela. Cons. ¡Oh!...;Sí!

Voy. No hay que temblar!

(Desaparece por el fondo.)

ESCENA IX.

Consuelo, luégo Gabriel.

Cons. ¡Pobre de mí!... Su bienhechora calma ya no recobrará mi pecho herido!

(Ahogándola el llanto.)
¡Sueños de la niñez!....¡Paz de mi alma!...
¿ en dónde estais, decidme, dó habeis ido?....
¿ Por qué huyó vuestra luz tan peregrina, dejando en luto el corazon bañado?

(Que habrá salido de su escondite, con el semblante demudado. GABR. u se le habrá acercado con lentitud.) ; Angel de amor !.... ; Consolacion divina !.... , Quien soy yo, despreciable escelerado, para obtener abnegacion tau pura? : Escuchaste? Coxs. Escuché. Del miserable GABR. intenté sofocar la voz impura ; mas desarmado el ímpetu indomable de mi sér, por impulso misterioso, inmóvil, enclavado al duro suelo, de tu cáliz amargo, ponzoñoso, sentí en mis venas infiltrarse el hielo. Cons. En salvo estás. Sí, sí ; tú me has salvado GABR. de la expiación mostrándome el camino. Tu voz en mi cerebro ha penetrado como un destello del fulgor divino. Débil mujer, por la pasion inquieta, tu voluntad condenas al martirio, v vo no pude, varonil atleta, los fantasmas ahogar de mi delirio ! ¿ Por qué su apoyo me ha negado el cielo para enfrenar mi indómito albedrío? ¿ Vuelves á flaquear ? Coxs. Oh!.... no, Consuelo; GABR. mas retrocede el pensamiento mio de la edad juvenil á los albores, v congoja letal mi pecho embarga, viendo ante mí, de nuevo, aquellas flores que deseché por realidad amarga. (Con creciente amargura.) ¡Ambicion de poder!.... ¡Hambre de gloria !.... Ensueños de placer y de riqueza!.... Fuegos fátuos no más!.... Fétida escoria halló en pos de vosotros mi torpeza. De mi hogar la dulzura bendecida abandoné por vuestro brillo inmundo, y hoy revuelvo la vista entorpecida, y hogar no encuentro y me rechaza el mundo. ¿ A qué mi vida conservar intento?.... ¿ Qué me resta de tanto desvarío?.... Ann te queda mi amor. Cons. Nuevo tormento CABR. con ese amor oprime el pecho mio. ¿ Qué dices ? Coxs. · Al llegar á esta morada, GABR: al contemplar tu angelical belleza, en mi frente, de crimenes manchada,

la sombra se agitó de una vileza.

Dicha ignorada presentí, sediento, al embriagarme en tu perfume suave, y al regresar de nuevo, hace un momento.... CONS. (Sonrojándose) Oh!.... ino acabes, Gabriel! GABR. Deja que acabe. Quiero que midas el hediondo cieno que acopió mi satánica demencia, é hirviente bulle en el convulso seno, ahogar amenazando mi existencia. Yo he pretendido uncir tu frente pura á mi carro triunfal..... ¡Intento vano ! Al mágico poder de tu ternura, humilde siervo se tornó el tirano. Bríndame tu perdon ; basta á mi anhelo : pero aceptar tu amor fuera un delito..... ; Tú eres un ángel descendido al suelo, y yo un réprobo vil, un sér maldito! Cons. El que llora al sentir su desvarío dulce promesa de perdon alcanza. : Vuélvete á Dios! ; No hay Dios para el impío! GABR. Mi voz no hallará un eco de esperanza. Entre tu ruego y la Bondad Divina Cons. yo interpondré mi eternidad de luto. De esa intensa pasion que aquí (P. el pecho.) germina, en el cielo hallarás copioso fruto. Jóven eres aún; la tierra inmensa..... ; Vete !.... ; mas no á buscar un imposible, sino á llorar tu oprobio y tu vergüenza! Si, si... ¡ Voy á partir! ¡ Mi suerte horrible GABR. iré á expiar en extranjero asiento!.... Para aliviar los males de esa ausencia tu imágen guardará mi pensamiento. No olvides del proscripto la existencia! CONS. No, no....; Mira esa cruz!..... (Mostrándole la que se halla colgada sobre la puerta de la derecha. Gabriel se connueve al fijar en ella la vista.) Simbolo santo doble culto mi fe le ha prometido. Ella de mi niñez guardó el encanto; de mi pecho el dolor ella ha medido. GABR. (Creciendo su emocion, pero sin llorar.) ¡Oh!.... la conozco bien!.... En mi memoria al contemplarla, de la tierna infancia la ilusion reaparece, transitoria.... Cuán dulce me la finge la distancia!

Mi madre, ante esa cruz, puesta de hinojos, sus plegarias al cielo encaminaba......
Cierto dia, al rezar, vi de sus ojos

que una furtiva lágrima brotaba, y al preguntarla, con pueril exceso, la causa incomprensible de aquel llanto, imprimiendo en mi faz cálido beso, díjome, casi ahogándola el espanto ; — "Que tu existencia guarde, á Dios pedia, "porque perderte horrorizada temo." (Como si reconociese en ese instante todo lo horrible de su

situacion.)

; Y me perdiste al fin joh madre mia!.... ; y vivo aún y en el horror me quemo ! (Con un supremo arrangue del corazon,) ¡ Madre ! . . . ; Madre ! . . . ; dó estás ?

(Conmovida,) Gabriel, perdona. Yo no quise aumentar tu sufrimiento. nueva espina añadiendo á tu corona.

No temas, no; que al corazon sediento esa suprema evocacion no daña. Al recordar el maternal amparo

siento su efluvio que mi frente baña.

(Tomándole de la mano y adelantándose hácia la cruz. GA-BRIEL se deja conducir maquinalmente.) Pues, ven ante esa cruz, sublime faro que protegió nuestra naciente vida: en ella mi orfandad encontró abrigo. Al darte mi postrera despedida ella de nuestra voz será testigo.

(Consuelo se arrodilla; su voz, serena al empezar, va conmo-viéndose por grados, hasta entrecortarla los sollozos. Ga-Berlell, de pie, la oye luchando con la enocion que le ahoga y le vence al fin. Apesar de esta nota y la precedente, los actores podrán interpretar esta delicada situacion como mejor les dicte su talento.)

Jamas se apartarán de mi memoria tu imágen, tu cariño, tu amargura; nunca en mi corazon sed ilusoria apagará el calor de mi fe pura. Ante ese emblema redentor, sagrado, donde á tu madre prosternarse vías, yo vendré, con el pecho consternado, tu perdon á implorar todos los dias. Si en el rincon de la morada ignota adonde partes á ocultar tu vida, sientes rodar un dia, gota á gota, lágrimas por tu faz descolorida ; mitiga la ansiedad de tu quebranto, y un recuerdo dedica á mi desvelo, que irá á anunciarte ese copioso llanto que sus puertas, al fin, te ha abierto el cielo. No, no; no puedo más..... Yo necesito apagar este afan ; Lloran mis ojos!

CONS. GABR.

Cons.

GABR.

(Cayendo de rodillas, bañado en llanto.)

¡ Piedad, Señor! . . . ; piedad para el precito que conculcó tu ley ! . . . ; Héme de hinojos

prosternado ante tí.....

(D. Pedro, que habrá aparecido momentos ántes, por la primera puerta de la izquierda, y habrá ido bajando lentamente al proscenio, sin ser notado, contempla el grupo con severa mirada, y oye, impasible, la plegaria de Gabriell, interrumpióndole en el momento oportuno. Gabriell y Consuelo dejan escapar un grito de sorpresa al oirle, levantándose precipitadamente, y permaneciendo el primero con los ojos fios en el suelo. Consuelo se acerca á su tio, llena de ansiedad, ocupando el centro de la escena. pando el centro de la escena.)

ESCENA X.

Gabriel, Consuelo, D. Pedro.

D. Ped. GABR.

¡Vano es tu ruego!

Cons.

(A un tiempo.) [Ali !

D. Ped. Cons.

Dios no puede oirte. Todavia te falta mi perdon, y yo lo niego. ¿ No me ha enseñado usted que el que confia en el Sumo Poder, amparo alcanza?

D. Ped.

No le oyó usted rogar?... Súplica impía.

GABR.

El miedo fué el autor de esa mudanza. : Padre!...

D. Ped.

¡Silencio!.... ¿ Mides tu extravío y osas alzar la voz en mi presencia?..... No te basta de lágrimas un rio para alcanzar del cielo la clemencia. ¿ A qué de la razon la luz austera, para qué del deber el ejercicio, si el vicio horrendo á la virtud severa llegara á equiparar de Dios el juicio ? ; Tiende tu garra, iniquidad odiosa!.... : Cuando la tierra mires solitaria, harta ya tu codicia fatigosa, el cielo podrá abrirte una plegaria!.... — No, no ;....; no puede ser!

Cons.

(; Valor, Dios mio!)

(Dirigiéndose á su tio, con voz pausada pero insinuante.) Siglos há — de sus labios lo lie escuchado sufrió el Hijo de Dios suplicio impío entre dos criminales colocado. Cubierta de dolor su frente pura, de los hombres lloraba los delitos, cuando acertó á observar tanta amargura uno de aquellos réprobos malditos.

Cons. D. Ped.

D. PED. CONS. D. PED. Coxs. D. PED.

Cons.

D. Ped.

GABR.

D. Ped. GABR.

D. FED. GABR.

> ¡Sea! (D. Pedro aparta la vista de su hijo y alarga la mano derecha, no para bendecirle sino como indicándole que se aleje. Grene e a sentir la impresion del besa. D. Pedro se estremece al sentir la impresion del beso y, rolviendo la cabeza con lentitud, se encuentra con la mirada suplicante de Gabriel. Entrambos dan un grito penetrante y caenet uno en brazos del obro, prodigéndose las mayores caricias. Consuelo, que les contempla, algo retirada hácia la izquierda, da á conocer su intima satisfaccion.)

¡Ah!....

(Ahogando un grito de dolor.)

(79)

GABR. D. PED.	Gracias! (Levantándose.) Padre!
Cons.	¡Dios sea loado!
D. PED.	(Momento de pausa.) Déjame retenerte entre mis brazos de tu cariño arrobador sediento.
Cons.	¡Ah!; cómo de mi amor los rotos lazos más vigorosos reanudarse siento!; Y tengo de perderte, Gabriel mio!; Quién de mi ancianidad á los enojos amparo vendrá á dar? (Acercándosele.) Mas calma, tio.
COMB.	¿ Me ha olvidado usted ya?
D. Ped.	¡Luz de mis ojos! ¡Arcángel tutelar de mi existencia! Llega, llega á mis brazos ; de este instante debo á tu corazon la dulce esencia.
	Releniendo junto á si á Gabriel, apoya el brazo izquierdo en Consuelo, quedando de este modo entre los dos.)
	¿ La ves, Gabriel? ¿ Ves esa faz radiante de ternura y candor? Pues ella ha sido el astro bienhechor de mi alma inquieta.
GABR.	Padre, piedad para mi pecho herido!
D. Ped.	Aspiracion de mi sentir, secreta,
	á hundirte vas tambien en negro ocaso!
	Dos séres quise unir en una vida
	con un estrecho, indisoluble, lazo:
	tú, rebosando luz, noble, sentida;
GABR.	tú lleno de vigor, hermoso, bravo
Cons.	(A un tiempo.) Ah!
D. PED.	No ha podido ser ¡Hijos!
	(Los abraza estrechamente, PEP) entra azorado por el fondo y en seguida Brigida por la derecha. Movimiento general. Precision y rapidez hasta la conclusion.)

ESCENA X1.

Gabriel, Consuelo, D. Pedro, Pepe, luégo Brígida.

PEPE.	Aprisa!
	Van á llegar
D. Ped.	(Sin comprender.) ; Qué?
Cons.	Cielos!
PEPE.	Les acabo
	de ver Les acabo
D. Ped.	(Impaciente.) A quien? Concluye !
Bríg.	(Entrando.) Se divisa sobre la cuesta un grupo de soldados

```
PEPE.
                Eso....
                (A GABRIEL.) ; Huye!
Cons.
PEPE.
                                         ; Sí!
                (A un tiempo.)
Brig.
                ( Pepe y Brigida acuden al fondo y, sin salir de la escena, atisban hácia la izquierda. Mucha animacion al cuadro.)
GABR.
                                          Cúmplase el destino!
 D. Ped.
                Tan presto.....!
CONS.
                                 Fuerza es.
D. Ped.
                (Resuelto.)
                                       De esos menguados
                apagaré la saña...
GABR.
                                     No adivino....
D. Ped.
                ; Qué vengan !....
                                        Sobran fuerzas á mis brazos
                para luchar y defenderte!
Cons.
                                         ; Tio!
GABR.
                ¡ Padre! .....
                (Confiereza.) ; Deshecho me veré en pedazos
D. Ped.
                ántes que abandonarte!
Cons.
                                      ; Desvario !
GABR.
                                     ¡Luchar locura fuera....!
                ; Imposible!....
Cons.
                ¿ Quiere usted perecer?
D. Ped.
                                    Sí, sí.....; á su lado!
GABR.
                No, padre ; he de partir...
                                                  ¡La cruz me espera!
                (Desde el fondo.) ¡ Ya están cerca!.....
Brig.
Pepe.
                (Idem.)
                               ¿Qué miro ? . . . ; Encadenado
               conducen á Tristan....!
Brig.
                                          Es imposible
               salir ya por aquí.....
CONS.
                                      Por la ventana
               de mi aposento...
PEPE.
                                    ;Sí!
D. PED.
                (Abismado.)
                                       ; Martirio horrible!
PEPE.
               ; Acabemos, Gabriel!.....
GABR.
                                      Suerte inhumana!.....
                (En un arranque de desesperacion se arroja en los brazos de
                su padre que le retiene un instante.)
               : Adios!
D. Ped.
                       Adios!
Bríg.
                                           ¡ No tardes más !. . . .
               (Desprendiéndose de su padre dirige una mirada suplicante à Consuelo, que anhelosa le contempla, y le tiende los brazos. Consuelo abre los suyos. Se abrazan.) ¡ Consuelo!
GABR.
PEPE.
                (Yendo y viniendo de la puerta al proscenio.)
               ¡ Un instante no más y está perdido!
GABR.
               (Desprendiendose de Consuelo con un violentísimo esfuerzo,
               se marcha por la derecha. PEPE le sigue.)
               i Hasta la eternidad!
D. PER
               (Cayendo en la butaca.) ; Ah!
CONS.
               (Apartando la vista para no verle partir.)
```

¡ Hasta el cielo!

PEPE. Yo le acompañaré.

(D. Pedro en la butaca y Consuelo en el extremo opuesto, dan á conocer su desolacion. Brigida, muy inquiela, sigue acechando por el fondo.)

ESCENA ÚLTIMA.

Consuelo, D. Pedro, Brígida.

Ba'c. En vano ha huido ; le alcanzarán... ¡Ya llegan!... con que anhelo

corren...; Le han visto!...; Va á môrir!....
(Poniéndose al pié al oir á Brigida.)

D. PED. (Poniéndose al pié al oir á Brígida.) ; Oh!....

CONS. (Corriendo al fondo.) ; Vélo!

Keñalando al interior, por la izquierda.) ; Vélo!

Cons. (Aterrada.)

D. PED. ¡Es verdad!....; Dios es justo!....

Con). (Volviendo á la escena.) Compasivo dále, siquiera, tu perdon joh cielo!.....
(Oyese una descarga de fusidería. Consuelo lanza un grifo

desgarrador. Brigida desaparece por el fondo.)

D. PED. Todo lo perdí!.....

Cons. (Transicion violenta.) No, no...; yo vivo!

(CONSUELO se precipita hácia su tio, confundiéndose entrambos en un supremo abrazo. Telon á tiempo.)

FIN DEL DRAMA.





OBRAS DEL MISMO AUTOR.

HÉROE Y MÁRTIR,

ENSAYO DRAMÁTICO

EN TRES ACTOS Y EN VERSO.

DE LA

SUPERFICIE AL FONDO.

COMEDIA DE COSTUMBRES PUERTO-RIQUEÑAS

EN TRES ACTOS Y EN VERSO.

evaros de venta.

En la Capital: — Nueva imprenta del Boletin, Fortaleza, 37. — Librería de Gonzalez, Fortaleza, 15. — Administracion de El Buscapié, San Francisco, 103.

En Mayagüez: — Imprenta de La Prensa. — Librería de D. Eduardo Viñas, calle de Mendez — Vigo. — Farmacia Mestre, Marina.

En Ponce: — Imprenta de *La Crónica.* — Librería de Lopez, Plaza de las Delicias.